

Suomenkielinen laitos

Tiedonantoja ja ilmoituksia

<u>Ilmoitusnumero</u>	Sisältö	Sivu
	I <i>Tiedonantoja</i>	
	Komissio	
2004/C 96/01	Euron kurssi	1
2004/C 96/02	Ilmoitusmenettely – tekniset määräykset ⁽¹⁾	2
2004/C 96/03	Luettelo komission 1. heinäkuuta ja 31. joulukuuta 2003 välisenä aikana hyväksymistä lainsäädäntöehdotuksista ja muista KOM-asiakirjoista	5
2004/C 96/04	Ilmoitus tiettyjen muun muassa Thaimaasta peräisin olevien raudasta tai teräksestä valmistettujen putkien liitos- ja muiden osien tuontiin sovellettavien polkumyyntitoimenpiteiden osittaisen välivaiheen tarkastelun vireillepanosta	38
2004/C 96/05	Kuulemismenettelystä vastaavan neuvonantajan loppukertomus asiassa COMP/E.1/36.212 – Itsejäljentävä paperi (laadittu tietyissä kilpailuasioita koskeissa menettelyissä kuulemismenettelystä vastaavan neuvonantajan toimivaltuuksista 23 päivänä toukokuuta 2001 tehdyn komission päätöksen 2001/462/EY, EHTY 15 atiklan mukaisesti (EYVL L 162, 19.6.2001, s. 21)) ⁽¹⁾	39
2004/C 96/06	Yhdistetyn nimikkeistön (CN) yhdenmukainen soveltaminen (Tavaroiden luokittelu)	40
2004/C 96/07	Yhdistetyn nimikkeistön (CN) yhdenmukainen soveltaminen (Tavaroiden luokittelu)	41
2004/C 96/08	Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä (Asia COMP/M.3396 – Group 4 Falck/Securicor) ⁽¹⁾	42

II *Valmistavat säädökset*

.....



Ilmoitusnumero

Sisältö (jatkuu)

Sivu

III *Tiedotteita*

Komissio

2004/C 96/09

Ehdotuspyyntöä koskeva ilmoitus – Instituutioiden kehittämistä koskeva Tacis-kumppanuusohjelma – EuropeAid/119707/C/G/BY 43

Huomautus lukijalle (katso kansilehden kolmas sivu)

ILMOITUS LUKIJOILLE

EUROOPAN UNIONIN VIRALLINEN LEHTI 20 KIELELLÄ

Euroopan unionin virallisen lehden sarjat L ja C julkaistaan **1. toukokuuta 2004** alkaen 20:llä Euroopan unionin virallisella kielellä, kun unioniin on liittynyt kymmenen uutta jäsenmaata (Tšekki, Viro, Kypros, Latvia, Liettua, Unkari, Malta, Puola, Slovenia ja Slovakia).

Väiraita virallisen lehden kannesta häviää, ja kieli ilmaistaan ISO-koodilla: espanja (ES), tšekki (CS), tanska (DA), saksa (DE), viro (ET), kreikka (EL), englanti (EN), ranska (FR), italia (IT), latvia (LV), liettua (LT), unkari (HU), malta (MT), hollanti (NL), puola (PL), portugali (PT), slovakki (SK), sloveeni (SL), suomi (FI), ruotsi (SV).

Virallisen lehden sarjat L ja C ovat saatavissa CD-ROM-muodossa 20 kielellä toukokuun 2004 laitoksesta alkaen.

YHTEISÖN SÄÄNNÖSTÖ 9 UUDELLA KIELELLÄ

Yhteisön säännösten julkaiseminen 9 uudella virallisella kielellä on valmisteilla. Se tulee olemaan saatavissa:

— paperimuodossa tilaamalla. Niteet tulevat levitykseen heti kun ne on julkaistu. Tilaushinta on 2 000 euroa.

Kun kaikki niteet on julkaistu, ne tulevat myös olemaan saatavissa yksittäin.

— CD-ROM-muodossa, kun kaikki paperimuodossa olevat niteet on julkaistu. CD-ROMin hinta on 1 000 euroa.

— EUR-Lexissä.

Täydellinen julkaisu tulee sisältämään yli 200 nidettä (tarkkaa lukumäärää ei vielä tiedetä). Ensimmäinen nide on tällä hetkellä saatavissa 7 uudella virallisella kielellä. Ensimmäinen maltankielinen ja vironkielinen nide julkaistaan myös pian.

Lisätietoja saatte myyntiedustajiltamme (ks. takakanntta).

I

(Tiedonantoja)

KOMISSIO

Euron kurssi ⁽¹⁾

20. huhtikuuta 2004

(2004/C 96/01)

1 euro =

Rahayksikkö	Kurssi	Rahayksikkö	Kurssi		
USD	Yhdysvaltain dollaria	1,1926	LVL	Latvian latia	0,6486
JPY	Japanin jeniä	128,61	MTL	Maltan liiraa	0,4247
DKK	Tanskan kruunua	7,4437	PLN	Puolan zlotya	4,7655
GBP	Englannin puntaa	0,66425	ROL	Romanian leuta	40 685
SEK	Ruotsin kruunua	9,1688	SIT	Slovenian tolarina	238,38
CHF	Sveitsin frangia	1,5548	SKK	Slovakian korunaa	40,09
ISK	Islannin kruunua	87,10	TRL	Turkin liiraa	1 633 774
NOK	Norjan kruunua	8,278	AUD	Australian dollaria	1,6119
BGN	Bulgarian leviä	1,9462	CAD	Kanadan dollaria	1,6131
CYP	Kyproksen puntaa	0,5864	HKD	Hongkongin dollaria	9,3009
CZK	Tšekin korunaa	32,545	NZD	Uuden-Seelannin dollaria	1,8735
EEK	Viron kruunua	15,6466	SGD	Singaporin dollaria	2,0013
HUF	Unkarin korinttia	250,25	KRW	Etelä-Korean wonia	1 373,22
LTL	Liettuan litiä	3,4529	ZAR	Etelä-Afrikan randia	7,8022

⁽¹⁾ Lähde: Euroopan keskuspankin ilmoittama viitekurssi.

Ilmoitusmenettely – tekniset määräykset

(2004/C 96/02)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 98/34/EY, annettu 22 päivänä kesäkuuta 1998, teknisiä standardeja ja määräyksiä ja tietoyhteiskunnan palveluja koskevia määräyksiä koskevien tietojen toimittamisessa noudatettavasta menettelystä (EYVL L 204, 21.7.1998, s. 37; EYVL L 217, 5.8.1998, s. 18)

Ilmoitukset komission saamista teknisiä määräyksiä koskevista ehdotuksista

Viite ⁽¹⁾	Asiakirja	Kolmen kuukauden odotusaika päättyy ⁽²⁾
2004/88/I	Toscanean maakuntahallituksen 23 päivänä helmikuuta 2004 tekemä, integroidusta maataloudesta annettuun maakuntalakiin N:o 25/99 ja integroidun tuotantotavan mukaisen laatu- ja tuotantoeritelmän hyväksyntään liittyvä päätös kukkaviljelyn sadonkorjuun jälkeisiin vaiheisiin sovellettavista yleisperiaateista	24.6.2004
2004/89/A	RVS 9.4, Tunnelit – Kunnossapito ja käyttö	25.6.2004
2004/90/A	Suoritekuvaus – liikenneteiden rakentaminen – tie (LB-VB01)	25.6.2004
2004/91/UK	Luonnos vuoden 2004 määräyksiä punnituslaitteista (automaattiset gravimetriset täyttölaitteet) (Pohjois-Irlanti)	28.6.2004
2004/92/FIN	Lääkevalmisteiden rinnakkaistuonti	30.6.2004
2004/93/E	Luonnos ministeriön määräykseksi Espanjan maatumuksen alaisia Internetin domain-nimiä koskevan kansallisen suunnitelman hyväksymisestä	30.6.2004

⁽¹⁾ Vuosi – rekisterinumero – jäsenvaltio.

⁽²⁾ Ajanjakso, jonka aikana luonnosta ei voida hyväksyä.

⁽³⁾ Odotusaikaa ei sovelleta, sillä komissio on hyväksynyt ilmoituksen antaneen jäsenvaltion esittämät nopeutetun menettelyn perustelut.

⁽⁴⁾ Odotusaikaa ei sovelleta, sillä toimenpide koskee teknisiä eritelmiä tai muita vaatimuksia tai palveluihin sovellettavia säännöksiä, jotka liittyvät verotus- tai rahoitus-toimenpiteisiin direktiivin 98/34/EY 1 artiklan 11 kohdan toisen alakohdan kolmannen luetelmakohdan mukaisesti.

⁽⁵⁾ Tiedotusmenettely päättyy.

Komissio kiinnittää huomiota yhteisöjen tuomioistuimen asiassa CIA Security (C-194/94 – Kok. 1996, s. I-2201) 30.4.1996 antamaan tuomioon, jonka mukaan tuomioistuin on päättänyt, että direktiivin 98/34/EY (entinen 89/189/ETY) 8 ja 9 artiklaa on tulkittava siten, että yksityishenkilöt voivat vedota niihin kansallisessa tuomioistuimessa, jonka on kieltäydyttävä soveltamasta sellaista kansallista teknistä määräystä, josta ei ole ilmoitettu komissiolle mainitun direktiivin mukaisesti.

Tuomio vahvistaa komission 1 päivänä lokakuuta 1986 antaman tiedonannon (EYVL C 245, 1.10.1986, s. 4).

Ilmoitusvelvollisuuden laiminlyömisestä seuraa, ettei kyseisiä teknisiä määräyksiä voida soveltaa eikä niitä voida panna täytäntöön yksityishenkilöiden osalta.

Lisätietoja ilmoituksista antavat seuraavat kansalliset viranomaiset:

Euroopan komissio

Yritystoiminnan pääosasto, yksikkö F1

B-1049 Bruxelles/Brussel

Sähköposti: Dir83-189-Central@cec.eu.int

Tutustukaa myös Internet-sivustoomme osoitteessa:

<http://europa.eu.int/comm/enterprise/tris/>

LUETTELO DIREKTIIVIN 98/34/EY HALLINNASTA VASTAAVISTA KANSALLISISTA VIRANOMAISISTA

BELGIA

BELNotif

Qualité et Sécurité/Bestuur Kwaliteit en Veiligheid

SPF Economie, PME, Classes moyennes et Energie/FOD Economie, KMO,

*Middenstand en Energie*North Gate III — 4^e étage

Boulevard du Roi Albert II / Koning Albert II-laan 16

B-1000 Bruxelles/Brussel

WWW-sivusto: <http://www.mineco.fgov.be>

Ms P. Descamps

Puhelin (32-2) 206 46 89

Faksi (32-2) 206 57 46

Sähköposti: belnotif@mineco.fgov.be

TANSKA*Erhvervs- og Boligstyrelsen*

Dahlerups Pakhus

Langelinie Allé 17

DK-2100 København Ø

WWW-sivusto: <http://www.ebst.dk>

Ms Laila Østergren

Puhelin (45) 35 46 66 89 (suora)

Faksi (45) 35 46 62 03

Sähköposti: Ms Laila Østergren — loe@ebst.dk

Mrs Birgitte Spühler Hansen — bsh@ebst.dk

Yhteinen postilaatikko ilmoituksille — noti@ebst.dk

SAKSA*Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit*

Referat XA2

Scharnhorststraße 34—37

D-10115 Berlin

WWW-sivusto: <http://www.bmwa.bund.de>

Ms Christina Jäckel

Puhelin (49) 30 20 14 63 53

Faksi (49) 30 20 14 53 79

Sähköposti: infonorm@bmwa.bund.de

KREIKKA*Ministry of Development**General Secretariat of Industry*

Michalacopoulou 80

GR-115 28 Athens

Puhelin (30-210) 778 17 31

Faksi (30-210) 779 88 90

ELOT

Acharon 313

GR-11145 Athens

Mr E. Melagrakis

Puhelin (30-210) 212 03 00

Faksi (30-210) 228 62 19

Sähköposti: 83189in@elot.gr

ESPANJA*Ministerio de Asuntos Exteriores**Secretaría de Estado de Asuntos Europeos**Dirección General de Coordinación del Mercado Interior y otras**Políticas Comunitarias**Subdirección General de Asuntos Industriales, Energéticos, de Transportes y**Comunicaciones y de Medio Ambiente*Padilla, 46, Planta 2^a, Despacho: 6276

E-28006 Madrid

Ms Esther Pérez Peláez

Puhelin (34) 913 79 84 64

Faksi (34) 913 79 84 01

Sähköposti: d83-189@ue.mae.es

RANSKA*Direction générale de l'industrie, des technologies de l'information et des postes (DiGITIP)**Service des politiques d'innovation et de compétitivité (SPIC)**Sous-direction de la normalisation, de la qualité et de la propriété industrielle (SQUALPI)*

DiGITIP 5

12, rue Villiot

F-75572 Paris Cedex 12

Ms Suzanne Piau

Puhelin (33) 153 44 97 04

Faksi (33) 153 44 98 88

Sähköposti: suzanne.piau@industrie.gouv.fr

Ms Françoise Ouvrard

Puhelin (33) 153 44 97 05

Faksi (33) 153 44 98 88

Sähköposti: francoise.ouvrard@industrie.gouv.fr

IRLANTI

NSAI

Glasnevin

Dublin 9

Ireland

Mr Tony Losty

Puhelin (353-1) 807 38 80

Faksi (353-1) 807 38 38

Sähköposti: lostyt@nsai.ie

ITALIA*Ministero delle Attività produttive**Direzione generale per lo Sviluppo produttivo e la competitività**Ispettorato tecnico dell'industria – Ufficio F1*

Via Molise 2

I-00187 Roma

WWW-sivusto: <http://www.minindustria.it>

Mr V. Correggia

Puhelin (39) 06 47 05 22 05

Faksi (39) 06 47 88 78 05

Sähköposti: vincenzo.correggia@minindustria.it

Mr E. Castiglioni

Puhelin (39) 06 47 05 26 69

Faksi (39) 06 47 88 77 48

Sähköposti: enrico.castiglioni@minindustria.it

LUXEMBURG*SEE – Service de l'Énergie de l'État*

34, avenue de la Porte-Neuve

BP 10

L-2010 Luxembourg

Mr J. P. Hoffmann

Puhelin (352) 469 74 61

Faksi (352) 22 25 24

Sähköposti: see.direction@eg.etat.lu

ALANKOMAAT

Ministerie van Financiën
Belastingdienst/Douane Noord
Team bijzondere klantbehandeling
Centrale Dienst voor In- en uitvoer
Engelse Kamp 2
Postbus 30003
9700 RD Groningen
Nederland

Mr Ebel Van der Heide
Puhelin (31-50) 523 21 34

Ms Hennie Boekema
Puhelin (31-50) 523 21 35

Ms Tineke Elzer
Puhelin (31-50) 523 21 33
Faksi (31-50) 523 21 59

Yleinen sähköposti: Enquiry.Point@tiscali-business.nl
Enquiry.Point2@tiscali-business.nl

ITÄVALTA

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit
Abteilung C2/1
Stubenring 1
A-1010 Wien

WWW-sivusto: <http://www.bmwa.gv.at>

Ms Brigitte Wikgolm
Puhelin (43-1) 711 00 58 96
Faksi (43-1) 715 96 51 tai (43-1) 712 06 80
Sähköposti: post@tbt.bmwa.gv.at

PORTUGALI

Instituto Português da Qualidade
Rua Antonio Gião, 2
P-2829-513 Caparica

WWW-sivusto: <http://www.ipq.pt>

Ms Miranda Ondina
Puhelin (351) 21 294 82 36 tai 81 00
Faksi (351) 21 294 82 23
Sähköposti: MOndina@mail.ipq.pt
Yleinen sähköposti: dir83189@mail.ipq.pt

SUOMI

Kauppa- ja teollisuusministeriö
Käyntiosoite: Aleksanterinkatu 4
FIN-00171 Helsinki
ja
Ratakatu 3
FIN-00120 Helsinki

Postiosoite:
PO Box 32
FIN-00023 Valtioneuvosto
WWW-sivusto: <http://www.ktm.fi>

Ms Heli Malinen
Puhelin (358-9) 16 06 36 27
Faksi (358-9) 16 06 46 22
Sähköposti: heli.malinen@ktm.fi

Ms Katri Amper
Yleinen sähköposti: maaraykset.tekniset@ktm.fi

RUOTSI

Kommerskollegium
Box 6803
Drottninggatan 89
S-113 86 Stockholm

WWW-sivusto: <http://www.kommers.se>

Ms Kerstin Carlsson
Puhelin (46-8) 690 48 82 tai (46-8) 690 48 00
Faksi (46-8) 690 48 40 tai (46-8) 30 67 59
Sähköposti: kerstin.carlsson@kommers.se
Yleinen sähköposti: 9834@kommers.se

YHDISTYNYT KUNINGASKUNTA

Department of Trade and Industry
Standards and Technical Regulations Directorate 2
Bay 327
151 Buckingham Palace Road
London SW1 W 9SS
United Kingdom

WWW-sivusto: <http://www.dti.gov.uk/strd>

Mr Philip Plumb
Puhelin (44) 20 72 15 15 64 tai 14 88
Faksi (44) 20 72 15 15 29
Sähköposti: philip.plumb@dti.gsi.gov.uk
Yleinen Sähköposti: mailto: 98-34@dti.gov.uk

EFTA – ESA

EFTA Surveillance Authority
Rue de Trèves/Trierstraat 74
B-1040 Bruxelles/Brussel
WWW-sivusto: <http://www.eftasurv.int>

Mr Gunnar Thor Petursson
Puhelin (32-2) 286 18 71
Faksi (32-2) 286 18 00
Sähköposti: DRAFTTECHREGESA@eftasurv.int

EFTA
Goods Unit
EFTA Secretariat
Rue de Trèves/Trierstraat 74
B-1040 Bruxelles/Brussel
WWW-sivusto: <http://www.efta.int>

Mrs. Kathleen Byrne
Puhelin (32-2) 286 17 34
Faksi (32-2) 286 17 42
Sähköposti: DRAFTTECHREGFEFTA@efta.int
kathleen.byrne@efta.int

TURKKI

Undersecretariat of Foreign Trade
General Directorate of Standardisation for Foreign Trade
Inönü Bulvarı — Emek — Ankara

WWW-sivusto: <http://www.dtm.gov.tr>

Mr Saadettin Doğan
Puhelin (90-312) 212 88 00 tai 20 44
(90-312) 212 88 00 tai 25 65

Faksi (90-312) 212 87 68
Sähköposti: dtsabbil@dtm.gov.tr

**LUETTELO KOMISSION 1. HEINÄKUUTA JA 31. JOULUKUUTA 2003 VÄLISENÄ AIKANA
HYVÄKSYMISTÄ LAINSÄÄDÄNTÖEHDOTUKSISTA JA MUISTA KOM-ASIAKIRJOISTA ⁽¹⁾**

(2004/C 96/03)

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 366		1.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Euroopan yhteisöjen omien varojen järjestelmästä tehdyn päätöksen 2000/597/EY, Euratom soveltamisesta annetun asetuksen (EY, Euratom) N:o 1150/2000 muuttamisesta
COM(2003) 370		23.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetukseksi Euroopan atomienergiayhteisön perustamissopimuksen 41 artiklan mukaisesti komissiolle ilmoitettavien investointihankkeiden määrittelystä annetun asetuksen (Euratom) N:o 2587/1999 muuttamisesta
COM(2003) 371		1.7.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus rahanpesun ehkäisemisestä tulliyhteistyöllä
COM(2003) 372	1	2.7.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle säilötyn maidon ja kulutukseen tarkoitetun maidon markkinanäkökohdista
COM(2003) 372	2	2.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Itävallan, Suomen ja Ruotsin liittymisasiakirjan 149 artiklan 1 kohdassa määrätyn ajan pidentämisestä annetun asetuksen (EY) N:o 2596/97 muuttamisesta
COM(2003) 383		1.7.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle: Euroopan lääketeollisuuden lujittaminen potilaiden eduksi – Toimenpiteitä tarvitaan
COM(2003) 384		1.7.2003	Muutettu ehdotus: neuvoston asetus Etelämantereen meren elollisten luonnonvarojen säilyttämistä koskevan yleissopimuksen alueella tapahtuvaan kalastustoimintaan sovellettavista teknisistä toimenpiteistä. Muutettu ehdotus: neuvoston asetus kalastustoimintaan sovellettavista valvontatoimenpiteistä Etelämantereen meren elollisten luonnonvarojen säilyttämistä koskevan yleissopimuksen alueella
COM(2003) 385		2.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tunisian tasavallan välisestä assosiaatiosta tehdyn Euro-Välimeri-sopimuksen 84 artiklan täytäntöönpanoa koskevasta assosiaationeuvostossa vahvistettavasta yhteisön kannasta
COM(2003) 386		2.7.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille lääkinnällisistä laitteista
COM(2003) 387		2.7.2003	Suositus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön puolesta toimivan Italian tasavallan ja Vatikaanivaltion, jota edustaa Pyhä istuin, välillä valuuttasuhteista tehdyn sopimuksen 3 ja 7 artiklaan tehtävien muutosten hyväksymisestä ja luvan antamisesta Italian tasavallalle toteuttaa muutokset
COM(2003) 388		3.7.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös energia-alan toimien monivuotisesta ohjelmasta "Euroopan älykäs energiahuolto" (2003–2006)

⁽¹⁾ Tämä luettelo rajoittuu KOM-asiakirjoihin, jotka täyttävät julkaisemiselle asetetut ehdot.

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 389		2.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetukset Yhdistyneiden Kansakuntien väliaikaisen Kosovon-siviilioperaation (UNMIK) sekä Bosnia ja Hertsegovinassa olevan korkean edustajan toimiston tukemisesta 22 päivänä toukokuuta 2000 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1080/2000 muuttamisesta
COM(2003) 390		9.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös tutkimuksen, teknologian kehittämisen ja esittelyn erityisohjelmasta. Eurooppalaisen tutkimusalueen integrointi ja lujittaminen (2002–2006) tehdyn päätöksen 2002/834/EY muuttamisesta
COM(2003) 391		9.7.2003	Komission tiedonanto: pääosastojen ja yksiköiden vuotta 2002 koskevien toimintakertomusten yhteenvetokertomus
COM(2003) 393		1.7.2003	Komission tiedonanto: Kohti uutta naapuruuspolitiikan välinettä
COM(2003) 394		3.7.2003	Luonnos: neuvoston päätös ammatillisen koulutuksen neuvoo-antavan komitean säännöistä
COM(2003) 395		3.7.2003	Komission tiedonanto ehdokkaita ja tarjoajia koskevasta tiedotusmenettelystä, jota sovelletaan tarjouskilpailun ratkaisemisen jälkeen ja ennen sopimuksen allekirjoittamista varainhoitoasetuksen 105 artiklan mukaisissa komission julkisissa hankinnoissa
COM(2003) 396		4.7.2003	Komission kertomus: budjettivallan käyttäjälle yleisestä talousarviosta katettavien takausten käytöstä – tilanne 31. joulukuuta 2002
COM(2003) 397		23.7.2003	Ehdotus: neuvoston direktiivi direktiivin 77/388/ETY muuttamisesta alennettujen arvonlisäverokantojen osalta
COM(2003) 398		7.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös tietoyhteiskunnan palvelujen alalla tapahtuvaa tiedonvaihtoa ja oikeudellista yhteistyötä koskevan Euroopan neuvoston yleissopimuksen nro 180 tekemisestä Euroopan yhteisön nimissä
COM(2003) 399		9.7.2003	Komission tiedonanto: pääosastojen ja yksiköiden vuotta 2002 koskevien toimintakertomusten yhteenvetokertomus
COM(2003) 401		7.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetukset Norjasta peräisin olevien tiettyjen maatalous- ja kalastustuotteiden tariffikiintiöiden osalta annetun asetuksen (EY) N:o 992/95 muuttamisesta
COM(2003) 402		8.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset ympäristöalan rahoitusvälineestä (LIFE) annetun asetuksen (EY) N:o 1655/2000 muuttamisesta
COM(2003) 403		23.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi kasvihuonekaasujen päästöoikeuksien kaupan järjestelmän toteuttamisesta yhteisössä annetun direktiivin 2003/.../EY muuttamisesta Kioton pöytäkirjan hankemekanismissa osalta
COM(2003) 404		9.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Kyproksen tasavallan sekä Euroopan yhteisön ja Unkarin tasavallan hallituksen välisen teknisiin määräyksiin ja tietoyhteiskunnan palveluja koskeviin määräyksiin liittyvien tietojen vaihtoa koskevan sopimuksen tekemisestä
COM(2003) 405		9.7.2003	Komission kertomus: Komission vuosikertomus takuurahaston tilanteesta ja hoidosta varainhoitovuonna 2002
COM(2003) 406		8.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös yleiseurooppalaisten julkishallinnon sähköisten palveluiden yhteentoimiva tarjoaminen viranomaisille, yrityksille ja kansalaisille (IDABC)
COM(2003) 407		4.7.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset elintarvikkeissa käytettävistä tai käytettävistä tarkoitetuista savuaromeista

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 408		9.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisessä maataloustuotteiden kauppaa koskevassa sopimuksessa olevan liitteen 11 lisäysten 1, 2, 3, 4, 5, 6 ja 11 muuttamista koskevaan eläinlääkintäalan sekakomitean päätökseen
COM(2003) 409	1	9.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös jäsenvaltioiden, jotka ovat vahingonkorvausvastuusta ydinvoiman alalla 29 päivänä heinäkuuta 1960 tehdyn Pariisin yleissopimuksen sopimuspuolia, valtuuttamisesta allekirjoittamaan Euroopan yhteisön puolesta mainittua yleissopimusta muuttava pöytäkirja. Ehdotus: neuvoston päätös jäsenvaltioiden, jotka ovat vahingonkorvausvastuusta ydinvoiman alalla 29 päivänä heinäkuuta 1960 tehdyn Pariisin yleissopimuksen sopimuspuolia, valtuuttamisesta ratifioimaan Euroopan yhteisön puolesta mainittua yleissopimusta muuttava pöytäkirja tai liittymään siihen yhteisön puolesta
COM(2003) 409	2	9.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös jäsenvaltioiden, jotka ovat vahingonkorvausvastuusta ydinvoiman alalla 29 päivänä heinäkuuta 1960 tehdyn Pariisin yleissopimuksen sopimuspuolia, valtuuttamisesta ratifioimaan Euroopan yhteisön puolesta mainittua yleissopimusta muuttava pöytäkirja tai liittymään siihen yhteisön puolesta
COM(2003) 410		9.7.2003	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle: digitaalitelevision ja kolmannen sukupolven matkaviestintään avointen järjestelmälustojen kautta tapahtuvan uusien tietoyhteiskuntapalvelujen ja sovellusten käytön esteet
COM(2003) 411		8.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Jordanian kuningaskunnan välisestä assosiaatiosta tehdyn Euro-Välimeri-sopimuksen 95 ja 84 artiklan täytäntöönpanoa koskevasta assosiaationeuvostossa vahvistettavasta yhteisön kannasta
COM(2003) 412		11.7.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: yhteisön hajautetusta yhteistyöstä annetun asetuksen puiteissa rahoittamien toimien arvioinnista
COM(2003) 413		11.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus hajautetusta yhteistyöstä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1659/98 muuttamisesta ja voimassaolon jatkamisesta
COM(2003) 414		10.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön kannasta Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission (UN/ECE) luonnokseen säännöksi, joka koskee yhdenmukaisia määräyksiä maatalous- ja metsätraktoreihin sekä liikkuviin maastokoneisiin asennettavien poltomoottorien hyväksynnästä nettotehon, nettovääntömomentin ja polttoaineen ominaiskulutuksen määrittämisen osalta
COM(2003) 415		10.7.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Macaon erityishallintoalue: kolmas vuosikertomus 2002
COM(2003) 416		23.7.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi hyötylämmön tarpeeseen perustuvan sähkön ja lämmön yhteistuotannon edistämisestä sisämarkkinoilla
COM(2003) 417		14.7.2003	Muutettu ehdotus: neuvoston asetus eräiden laajasti vaeltavien kalakantojen pyyntiin sovellettavien valvontatoimenpiteiden vahvistamisesta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1936/2001 muuttamisesta
COM(2003) 418		14.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi moottoriajoneuvojen ja niiden perävaunujen sekä tällaisiin ajoneuvoihin tarkoitettujen järjestelmien, osien ja erillisten teknisten yksiköiden hyväksymisestä
COM(2003) 419		14.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Euroopan yhteisön ja Mosambikin tasavallan välisen kalastussopimuksen tekemisestä

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 420		23.7.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan mukaisesti Euroopan parlamentin tarkistuksista neuvoston vahvistamaan yhteiseen kantaan seuraavan säädöksen antamiseksi: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus verkkoon pääsyä koskevista edellytyksistä rajat ylittävässä sähkön kaupassa
COM(2003) 421		22.7.2003	Muutettu ehdotus: neuvoston asetus eräiden laajasti vaeltavien kalakantojen teknisistä säilyttämistoimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 973/2001 muuttamisesta
COM(2003) 422		9.7.2003	Komission tiedonanto: yhteenvetokertomus vastuuvapauden myöntäjälle vuonna 2002 tehtyjen tarkastusten määrästä ja tyypistä, tärkeimmistä suosituksista ja näiden suositusten johdosta toteutetuista jatkotoimista (Neuvoston asetuksen N:o 1605/2002 86 artiklan 4 kohta)
COM(2003) 423		16.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi ilmassa olevasta arseenista, kadmiumista, elohopeasta, nikkelistä ja polysyklisistä aromaattisista hiilivedyistä
COM(2003) 424		16.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus elintarvikkeiden ravitsemus- ja terveystämistä
COM(2003) 425	1	16.7.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille eläinten suojelusta kuljetuksen aikana
COM(2003) 425	2	16.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetus eläinten suojelusta kuljetuksen ja siihen liittyvien toimenpiteiden aikana ja direktiivien 64/432/EY ja 93/119/EY muuttamisesta
COM(2003) 426		17.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös väärennettyjen eurometallirahojen analysoinnista ja niihin liittyvästä yhteistyöstä
COM(2003) 427		22.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus sopimuksenukkoisiin velvoitteisiin sovellettavasta laista (ROOMA II)
COM(2003) 428		23.7.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi maakaasun sisämarkkinoita koskevista yhteisistä säännöistä ja direktiivin 98/30/EY kumoamisesta
COM(2003) 429		23.7.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi sähkön sisämarkkinoita koskevista yhteisistä säännöistä ja direktiivin 96/92/EY kumoamisesta
COM(2003) 430		16.7.2003	Komission kertomus (Humanitaarisen avun toimisto – ECHO) Vuosikertomus 2002
COM(2003) 431		16.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksi Euroopan unionin solidaarisuusrahaston varojen käyttöön ottamisesta Euroopan unionin solidaarisuusrahaston rahoituksesta 7 päivänä marraskuuta 2002 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen, joka täydentää talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta ja talousarviomenettelyn parantamisesta 6 päivänä toukokuuta 1999 tehtyä toimielinten sopimusta, 3 kohdan mukaisesti
COM(2003) 432		10.7.2003	EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan mukainen komission lausunto Euroopan parlamentille Euroopan parlamentin tarkistuksista yhteiseen kantaan, joka koskee ehdotusta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi arvopapereiden yleisölle tarjoamisen tai kaupankäynnin kohteeksi ottamisen yhteydessä julkistettavasta esitteestä ja direktiivin 2001/34/EY muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 433		16.7.2003	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille ja neuvostolle liittymisneuvottelujen aluepolitiikkaa ja rakennepoliittisten välineiden koordinoitua koskevan neuvotteluluvun 21 yhteydessä annettujen sitoumusten täytäntöönpanosta liittymässä olevissa maissa
COM(2003) 434		16.7.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus salmonellan ja tiettyjen muiden elintarvikeperäisiä zoonooseja aiheuttavien tekijöiden valvonnasta
COM(2003) 435		18.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Unkarin Eurooppa-sopimuksella perustetun assosiaatiokomitean liitteiden lisäämistä vaatimustenmukaisuuden arviointia ja teollisuustuotteiden hyväksymistä koskevaan Eurooppa-sopimuksen pöytäkirjaan koskevasta yhteisön kannasta
COM(2003) 436		18.7.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: tutkijat eurooppalaisella tutkimusalueella: yksi ammatti, monta uraa
COM(2003) 437		24.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetus vuoteen 1999 asti Marokon kalastussopimuksen alaisina olleiden alusten ja kalastajien toimintasuunnan muuttamisen edistämiseksi annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2561/2001 muuttamisesta
COM(2003) 438		18.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Meksikon yhdysvaltojen tiede- ja teknologiayhteistyötä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta
COM(2003) 439	1	15.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös sopimuksen allekirjoittamisesta Tsekin tasavallan, Viron tasavallan, Kyproksen tasavallan, Latvian tasavallan, Liettuan tasavallan, Unkarin tasavallan, Maltan tasavallan, Puolan tasavallan, Slovenian tasavallan ja Slovakian tasavallan osallistumisesta Euroopan talousalueeseen ja neljän siihen liittyvän sopimuksen allekirjoittamisesta
COM(2003) 439	2	15.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös sopimuksen tekemisestä Tsekin tasavallan, Viron tasavallan, Kyproksen tasavallan, Latvian tasavallan, Liettuan tasavallan, Unkarin tasavallan, Maltan tasavallan, Puolan tasavallan, Slovenian tasavallan ja Slovakian tasavallan osallistumisesta Euroopan talousalueeseen ja neljän siihen liittyvän sopimuksen tekemisestä
COM(2003) 440		6.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus Euroopan meriturvallisuusviraston perustamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1406/2002 muuttamisesta
COM(2003) 441		8.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) tautien ehkäisyä ja valvonnan eurooppalaisen keskuksen perustamisesta
COM(2003) 442		7.8.2003	Komission kertomus neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalkomitealle ja alueiden komitealle: Euroopan laajuiset verkot – vuosikertomus 2001
COM(2003) 443		18.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus kuluttajansuojalainsäädännön täytäntöönpanosta vastaavien kansallisten viranomaisten yhteistyöstä ("asetus kuluttajansuojaa koskevasta yhteistyöstä")
COM(2003) 444		22.7.2003	Komission kertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille kolmansille maille myönnetyn makrotaloudellisen rahoitusavun toteutuksesta vuonna 2002
COM(2003) 445		23.7.2003	Komission kertomus: yhteisön taloudellisten etujen suojaaminen ja petostentorjunta – vuosikertomus 2002

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 446		31.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten keskinäisestä avusta välittömien ja välillisten verojen alalla annetun direktiivin 77/799/ETY muuttamisesta
COM(2003) 447		16.7.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi eläinten ruokinnassa käytettävistä lisäaineista
COM(2003) 448		23.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi verojen ja maksujen kantamisesta raskailta tavaraliikenteen ajoneuvoilta tiettyjen infrastruktuurien käytöstä annetun direktiivin 1999/62/EY muuttamisesta
COM(2003) 449		24.7.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: kielten oppimisen ja kielellisen monimuotoisuuden edistäminen. Toimintaohjelma 2004–2006
COM(2003) 450		24.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tsekin tasavallan Eurooppa-sopimuksella perustetussa assosiaationeuvostossa vahvistettavasta liitteiden lisäämistä teollisuustuotteiden vaatimustenmukaisuuden arviointia ja hyväksymistä koskevaan pöytäkirjaan koskevasta yhteisön kannasta
COM(2003) 451		24.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetus kalastuksen yhteydessä tapahtuvaa valaiden tahatonta saaliiksi joutumista koskevista toimenpiteistä sekä asetuksen (EY) N:o 88/98 muuttamisesta
COM(2003) 452	1	24.7.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille ja Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle: Yksinkertainen, sähköisen tiedonsiirtoon perustuva toimintaympäristö tullille ja kaupalle
COM(2003) 452	2	24.7.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille ja Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle tullin roolista ulkorajojen yhdenmuisuudessa valvonnassa
COM(2003) 452	3	24.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus yhteisön tullikoodeksista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2913/92 muuttamisesta
COM(2003) 453		1.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi puitteiden säätämistä energiasta käyttäviä tuotteita koskevien ekologisen suunnittelun vaatimusten asettamista varten ja neuvoston direktiivin 92/42/ETY muuttamisesta
COM(2003) 454		23.7.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus lentoliikenteen harjoittajia ja ilma-alusten käyttäjiä koskevista vakuutusvaatimuksista
COM(2003) 455		23.7.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi elintarvikehygieniasta ja eräiden ihmisravinnoksi tarkoitettujen eläinperäisten tuotteiden tuotantoa ja markkinoille saattamista koskevista terveysäänneistä annettujen direktiivien kumoamisesta ja direktiivien 89/662/ETY ja 91/67/ETY muuttamisesta
COM(2003) 456		11.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus yhteisön kasvinjalostajanoikeuksista annetun asetuksen (EY) N:o 2100/94 muuttamisesta
COM(2003) 457		24.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetus lopullisen tasoitustullin käyttöönotosta ja väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta tiettyjen Korean tasavallasta peräisin olevien tiettyjen elektronisten mikropiirien, niin sanottujen DRAMien (dynaamisten hakumuistien), tuonnissa
COM(2003) 458		25.7.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Direktiivin 96/71/EY täytäntöönpano jäsenvaltioissa

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 459		17.7.2003	EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan mukainen komission lausunto Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, joka koskee seuraavaa ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus geneettisesti muunnetuista elintarvikkeista ja rehuista
COM(2003) 460		23.7.2003	EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan mukainen komission lausunto Euroopan parlamentin tekemistä tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, joka koskee seuraavaa ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi vaarallisista aineista aiheutuvien suuronnettomuusvaarojen torjunnasta 9 päivänä joulukuuta 1996 annetun neuvoston direktiivin 96/82/EY muuttamisesta
COM(2003) 461		18.7.2003	EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan mukainen komission lausunto Euroopan parlamentin tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, joka koskee seuraavaa ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus muuntogeenisten organismien jäljitettävyydestä ja merkitsemisestä ja muuntogeenistä organismeista valmistettujen elintarvikkeiden ja rehujen jäljitettävyydestä sekä direktiivin 2001/18/EY muuttamisesta
COM(2003) 462		29.7.2003	Ehdotus: neuvoston direktiivi jäsenvaltioissa sijaitseviin emo- ja tytäryhtiöihin sovellettavasta yhteisestä verojärjestelmästä annetun direktiivin 90/435/ETY muuttamisesta
COM(2003) 463		18.7.2003	Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan mukainen komission lausunto Euroopan parlamentin tekemistä tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, joka koskee seuraavaa ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi kasvihuonekaasujen päästöoikeuksien kaupan järjestelmän toteuttamisesta yhteisössä ja neuvoston direktiivin 96/61/EY muuttamisesta
COM(2003) 464		25.7.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus viitevuosia 2003–2009 koskevien yhteisön vuosittaisen terästilastojen tuottamisesta
COM(2003) 465		30.7.2003	Ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus sukupuolten tasa-arvon edistämisestä kehitysyhteistyössä
COM(2003) 466		23.7.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi direktiivin 2000/13/EY muuttamisesta elintarvikkeisiin sisältyvien ainesosien merkintöjen osalta
COM(2003) 467		30.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi elintarvikkeiden ja elintarvikkeiden ainesosien valmistamisessa käytettäviä uuttamisliuottimia koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä (kodifioitu toisinto)
COM(2003) 468		31.7.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus sosiaaliturvajärjestelmien soveltamisesta yhteisön alueella liikkuviin palkattuihin työntekijöihin, itsenäisiin ammatinharjoittajiin ja heidän perheenjäseniinsä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1408/71 sekä asetuksen (ETY) N:o 1408/71 täytäntöönpanomenettelystä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 574/72 muuttamisesta
COM(2003) 470		31.7.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön liittymisestä kansainväliseen kasvinsuojeluyhteisöön, sellaisena kuin se on tarkistettuna ja hyväksyttyinä vuoden 1997 marraskuussa pidetyssä FAOn kahdennessakymmenennessäyhdeksännessä kokouksessa hyväksytyllä päätöslauselmalla 12/97
COM(2003) 471		31.7.2003	Ehdotus: neuvoston asetus eurooppalaisen satelliittinavigointiohjelman hallintorakenteista
COM(2003) 472		1.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus verkoston luomisesta Euroopan talousyhteisön maatalojen tuloja ja taloutta koskevien kirjanpito tietojen keruuta varten annetun neuvoston asetuksen N:o 79/65/ETY muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 473		1.8.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi tietyillä teillä kansainvälisessä liikenteessä raskaisiin tavarankuljetusajoneuvoihin sovellettavia ajorajoituksia koskevasta yhdenmukaistettujen sääntöjen avoimesta järjestelmästä
COM(2003) 474		1.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus asetuksen (EY) N:o 2803/2000 muuttamisesta eräisiin kalastustuotteisiin sovellettavien autonomisten yhteisön tariffikiintiöiden avaamisen ja korottamisen osalta
COM(2003) 475		6.8.2003	Komission tiedonanto tilintarkastustuomioistuimelle, Euroopan parlamentille ja neuvostolle: Kuudennen, seitsemännen ja kahdeksannen EKR:n taseet ja tulostilit – Varainhoitovuosi 2002
COM(2003) 476		1.8.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi direktiivin 1999/32/EY muuttamisesta meriliikenteessä käytettävien polttoaineiden rikkipitoisuuden osalta
COM(2003) 477		4.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus yhteisön vesialueilla ja yhteisön aluksiin sellaisilla muilla vesi-alueilla, joilla sovelletaan saalisrajoituksia, sovellettavien eräiden kalakantojen ja kalakantar ryhmien kalastusmahdollisuuksien ja niihin liittyvien edellytysten vahvistamisesta vuodeksi 2003 annetun asetuksen (EY) N:o 2341/2002 muuttamisesta
COM(2003) 478		5.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus lasti- ja matkustaja-alusten siirtämisestä yhteisössä rekistereiden välillä
COM(2003) 479	1	6.8.2003	Komission kertomus neuvostolle munien kulutuksen, pesemisen ja merkitsemisen kehityksestä
COM(2003) 479	2	6.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus tietyistä munien kaupan pitämisen vaatimuksista annetun asetuksen (ETY) N:o 1907/90 muuttamisesta
COM(2003) 480		5.8.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle: Innovatiivisille ja työpaikkoja luoville pienille ja keskisuurille yrityksille tarkoitetut rahoitustukitoimenpiteet – (Kasvua ja työllisyyttä koskeva aloite 1998) – Tilanne 31. joulukuuta 2002
COM(2003) 481		7.8.2003	Komission kahdeskymmenesensimmäinen vuosikertomus Euroopan parlamentille polkumyynnin ja tukien vastaisista yhteisön toimista ja suoja-toimenpiteistä – yleiskatsaus kolmansien maiden polkumyymintapausten, tukien vastaisten tapausten ja suoja-toimenpidetapausten seurannasta (2002)
COM(2003) 482		7.8.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tsekin tasavallan Eurooppa-sopimuksella perustetussa assosiaatiokomiteassa vahvistettavasta Tsekin tasavallan myöntämän aluetuen arvioinnin perusteena käytettävän aluetukikartan hyväksymistä koskevasta yhteisön kannasta
COM(2003) 483	1	5.8.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaaliko-mitealle ja alueiden komitealle Euroopan rasismien ja muukalaisvihan seurantakeskuksen toiminnasta sekä ehdotus neuvoston asetuksen (EY) N:o 1035/97 uudelleen laatimisesta
COM(2003) 483	2	5.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Euroopan rasismien ja muukalaisvihan seurantakeskuksesta (uudelleen laadittu toisinto)
COM(2003) 486		7.8.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Bulgarian Eurooppa-sopimuksella perustetussa assosiaatiokomiteassa vahvistettavasta Bulgarian myöntämän aluetuen arvioinnin perusteena käytettävän aluetukikartan hyväksymistä koskevasta yhteisön kannasta
COM(2003) 487		7.8.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Slovakian Eurooppa-sopimuksella perustetussa assosiaatiokomiteassa vahvistettavasta Slovakian myöntämän aluetuen arvioinnin perusteena käytettävän aluetukikartan hyväksymistä koskevasta yhteisön kannasta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 488		8.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Taiwanista, Indonesiasta, Thaimaasta ja Malesiasta peräisin olevien teksturoitujen polyesterifilamenttilankojen tuontia koskevien polkumyynnin vastaisten menettelyjen päättämisestä
COM(2003) 489		11.8.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi tiettyjen hormonaalista tai tyrostaattista vaikutusta omaavien aineiden ja beta-agonistien käytön kieltämisestä kotieläintuotannossa annetun neuvoston direktiivin 96/22/EY muuttamisesta
COM(2003) 490		11.8.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus tieliikenteen sosiaalilainsäädännön yhdenmukaistamisesta ja tieliikenteen valvontalaitteista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3821/85 muuttamisesta
COM(2003) 491		7.8.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille ja tilintarkastustuomioistuimelle: selvitys kuudennen, seitsemännen ja kahdeksannen Euroopan kehitysrahaston rahoituksesta 2002
COM(2003) 492		11.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus tietyistä fluoratuista kasvihuonekaasuista
COM(2003) 493		11.8.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Venäjän federaation välisen sopimuksen tekemisestä Euroopan hiili- ja teräsyhteisön ja Venäjän federaation hallituksen välillä tiettyjen terästuotteiden kaupasta tehdyn sopimuksen muuttamiseksi
COM(2003) 494		13.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Venäjän federaatiosta tuotavia tiettyjä terästuotteita koskevien tiettyjen rajoitusten hallinnoinnista 8 päivänä heinäkuuta 2002 tehdyn komission päätöksen muuttamisesta
COM(2003) 495		11.8.2003	Komission kertomus neuvostolle henkilöstösääntöjen liitteen X soveltamisesta (5 päivänä lokakuuta 1987 annettu neuvoston asetus N:o 3019/87) – Vuosi 2002
COM(2003) 496		11.8.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus lennollepääsyn epäämisen sekä lentojen peruuttamisen tai pitkäaikaisen viivästymisen yhteydessä lentomatkustajille annettavaa korvausta ja apua koskevista yhteisistä säännöistä ja asetuksen (ETY) N:o 295/91 kumoamisesta
COM(2003) 497		11.8.2003	Komission kertomus: Phare-ohjelman vuosikertomus 2002 sekä Kyprokselle, Maltalle ja Turkille tarkoitetut liittymistä valmistelevat välineet
COM(2003) 498		13.8.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön kannasta Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission (UN/ECE) luonnokseen säännöksi, joka koskee moottoriajoneuvojen kääntymisvalaisimien yhdenmukaisia hyväksymisvaatimuksia
COM(2003) 499		25.8.2003	Komission tiedonanto: rakennerahastot ja niiden yhteensovittainen koheesiorahaston kanssa tarkastetut ohjeelliset suuntaviivat
COM(2003) 500		13.8.2003	Komission kertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille Euroopan yhteisöjen ja Amerikan yhdysvaltojen hallituksen sekä Euroopan yhteisöjen ja Kanadan hallituksen välisten niiden kilpailusääntöjen soveltamisesta tehtyjen sopimusten soveltamisesta 1. tammikuuta–31. joulukuuta 2002
COM(2003) 501		14.8.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi vesi- ja energiahuollon sekä liikenteen ja postipalvelujen alalla toimivien yksiköiden hankintamenettelyjen yhteensovittamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 502	1	14.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus paikallista rajaliikennettä koskevan järjestelyn käyttöönotosta jäsenvaltioiden maaukorojoilla
COM(2003) 502	2	14.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus paikallista rajaliikennettä koskevan järjestelyn käyttöönotosta jäsenvaltioiden väliaikaisilla maaukorojoilla
COM(2003) 503		14.8.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi julkisia rakennusurakoita sekä julkisia tavara- ja palveluhankintoja koskevien sopimusten tekemennettely-yhteensovittamisesta
COM(2003) 504		14.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetukseksi tietyn Kiinan kansantasavallasta peräisin olevan sinkkioksidin tuonnissa sovellettavan asetuksella (EY) N:o 408/2002 käyttöön otetun lopullisen polkumyynnittullin laajentamisesta koskemaan tietyn Vietnamista tuotavan sinkkioksidin tuontia riippumatta siitä, onko sen alkuperämaaksi ilmoitettu Vietnam vai ei, ja tietyn piidioksidin kanssa sekoitetun Kiinan kansantasavallasta peräisin olevan sinkkioksidin tuontia
COM(2003) 505		18.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus lopullisen polkumyynnittullin käyttöön ottamisesta Kiinan kansantasavallasta peräisin olevan para-kresolin tuonnissa ja kyseisessä tuonnissa käyttöön otetun väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta
COM(2003) 506		18.8.2003	Ehdotus: neuvoston päätös makrotaloudellisen lisärahoitusavun myöntämisestä Serbialle ja Montenegrolle ja makrotaloudellisen lisärahoitusavun myöntämisestä Jugoslavian liittotasavallalle tehdyn päätöksen 2002/882/EY muuttamisesta
COM(2003) 507		20.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus maksutasetta, kansainvälistä palvelukauppaa ja suoria ulkomaisia sijoituksia koskevista yhteisön tilastoista
COM(2003) 508		21.8.2003	Komission vuosikertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille kalastuslaivastojen monivuotisten ohjausohjelmien tuloksista vuoden 2002 lopussa
COM(2003) 509		25.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus tietoyhteiskuntaa koskevista tilastoista
COM(2003) 510		21.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus tarkastusten asteittaisesta lakkauttamisesta yhteisillä rajoilla 14 päivänä kesäkuuta 1985 tehdyn Schengenin sopimuksen soveltamisesta tehdyn yleissopimuksen tarkistamisesta siltä osin, mikä koskee ajoneuvojen rekisteröintitodistusten myöntämisestä vastaavien jäsenvaltioiden viranomaisten pääsyä Schengenin tietojärjestelmään
COM(2003) 511		22.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetus, Maltaalta peräisin olevien tiettyjen jalostettujen maataloustuotteiden tuontia ja Maltaan suuntautuvaa tiettyjen jalostettujen maataloustuotteiden vientiä koskevista yksipuolisista siirtymätoimenpiteistä
COM(2003) 512	1	22.8.2003	Ehdotus: neuvoston päätös kansainvälisen järjestäytyneen rikollisuuden vastaisen Yhdistyneiden Kansakuntien yleissopimuksen tekemisestä Euroopan yhteisön puolesta
COM(2003) 512	2	22.8.2003	Ehdotus: neuvoston päätös kansainvälisen järjestäytyneen rikollisuuden vastaisen Yhdistyneiden Kansakuntien yleissopimuksen maitse, meritse ja ilmaitse tapahtuvan maahanmuuttajien salakuljetuksen kieltämistä koskevan lisäpöytäkirjan tekemisestä Euroopan yhteisön puolesta
COM(2003) 512	3	22.8.2003	Ehdotus: neuvoston päätös kansainvälisen järjestäytyneen rikollisuuden vastaisen Yhdistyneiden Kansakuntien yleissopimuksen ihmiskaupan, erityisesti naisten ja lasten kaupan ehkäisemistä, torjumista ja rankaisemista koskevan lisäpöytäkirjan tekemisestä Euroopan yhteisön puolesta
COM(2003) 513		19.8.2003	Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä elokuuta 2003, Liberiaa koskevista, erityisen kiireellisessä tapauksessa AKT-EY-kumppanuussopimuksen 96 artiklan mukaisesti toteutettavista toimenpiteistä

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 514		27.8.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan koskien ehdotuksia Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi yhtenäisen eurooppalaisen ilmatilan toteuttamisen puitteista, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi lennonvarmistuspalvelujen tarjoamisesta yhtenäisessä eurooppalaisessa ilmatilassa, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi yhtenäisen eurooppalaisen ilmatilan organisoinnista ja käytöstä, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi eurooppalaisen ilmailukenteen hallintaverkon yhteentoimivuudesta
COM(2003) 515		25.8.2003	Komission tiedonanto: ohjeellinen toimintaopas vähimmäisvaatimuksista räjähdyskelpoisten ilmaseosten aiheuttamalle vaaralle mahdollisesti alttiiksi joutuvien työntekijöiden turvallisuuden ja terveyden suojelun parantamiseksi annettu Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 1999/92/EY täytäntöönpanemiseksi
COM(2003) 516		25.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetukset Azorien, Madeiran, Kanariansaarten sekä Ranskan departementtien Guyanan ja Réunionin tietyjen kalastustuotteiden kaupan pitämiseksi alueiden syrjäisestä sijainnista aiheutuvien lisäkustannusten tasoitusjärjestelmän käyttöön ottamisesta
COM(2003) 517		26.8.2003	Komission tiedonanto neuvostolle Cotonoun sopimuksen 96 artiklaan perustuvien neuvottelujen aloittamisesta Guinean tasavallan kanssa
COM(2003) 518		26.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetukset lopullisen polkumyynnitullin käyttöönotosta ja väliaikaisen polkumyynnitullin lopullisesta kantamisesta muun muassa Puolasta ja Ukrainasta peräisin olevien teräsköysien ja -kaapeleiden tuonnissa annetun asetuksen (EY) N:o 1796/1999 muuttamisesta
COM(2003) 519		27.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetukset asetuksen (EY) N:o 850/98 muuttamisesta syvänmeren koralliriuttojen troolaamisen vaikutuksilta suojelemisen osalta Skotlannin luoteispuolella
COM(2003) 520		27.8.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille kulttuurin moninaisuutta edistävästä kansainvälisestä välineestä
COM(2003) 521		27.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetukset muun muassa Algeriasta, Valkovenäjältä, Liettuasta, Venäjältä ja Ukrainasta peräisin olevien urean ja ammoniumnitraatin liuosseosten tuonnissa käyttöön otetuista lopullisista polkumyynnitulleista annetun asetuksen (EY) N:o 1995/2000 muuttamisesta
COM(2003) 522		5.9.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi ajoneuvojen puristus- ja puristussytytysmootoreiden kaasumaisten ja hiukkasmaisten päästöjen sekä ajoneuvoissa käytettävien maan- tai nestekaasulla toimivien ottomootoreiden kaasupäästöjen torjumiseksi toteutettavia toimenpiteitä koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä (uudelleen laadittu)
COM(2003) 523		29.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset rahoitus- ja teknisestä yhteistyöstä miehittyjen alueiden kanssa annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1734/94 muuttamisesta
COM(2003) 524		29.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi kansainvälisen siviili-ilmailun yleissopimuksen liitteen 16 (toinen painos 1988) niteessä I olevan II osan 3 lukuun kuuluvien ääntä hitaammin lentävien lentokoneiden liikennöimisen sääntelystä (kodikodifioitu toisinto)
COM(2003) 525		29.8.2003	Ehdotus: neuvoston asetukset eräiden Argentiinasta tuotavien sellaisenaan nautittavaksi tarkoitettujen viinien, joiden viinivalmistusmenetelmistä ei säädetä asetuksessa (EY) N:o 1493/1999, tarjoamisen ja toimittamisen sallimisesta annetun asetuksen (EY) N:o 527/2003 muuttamisesta
COM(2003) 526		10.9.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Euroopan unioni ja Yhdistyneet Kansakunnat: Monenvälisyys

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 527		3.9.2003	Komission vuotta 2003 koskeva vuosikertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille Euroopan yhteisön kehitysyhteistyöpolitiikasta ja vuoden 2002 ulkoista apua koskeva komission kertomus
COM(2003) 528		2.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus eräistä Kongon demokraattista tasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä
COM(2003) 529		27.8.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös EU:n solidaarisuusrahaston varojen käyttöön ottamisesta Euroopan unionin solidaarisuusrahaston rahoittamisesta 7 päivänä marraskuuta 2002 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen ja talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta ja talousarviomenettelyn parantamisesta 6 päivänä toukokuuta 1999 tehtyä toimielinten sopimusta täydentävän toimielinten sopimuksen 3 kohdan mukaisesti
COM(2003) 530		8.9.2003	Komission kertomus komiteoiden työskentelystä vuonna 2002
COM(2003) 531		27.8.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus Itävallan kautta kulkeviin raskaisiin tararankuljetusajoneuvoihin sovellettavan siirtymäkauden kauttakulkujärjestelmän käyttöönotosta vuodeksi 2004
COM(2003) 532		3.9.2003	Komission toinen kertomus, joka perustuu rahanvärennyksen estämiseksi annettavan suojan vahvistamisesta rikosoikeudellisten ja muiden seuraamusten avulla euron käyttöönoton yhteydessä 29 päivänä toukokuuta 2000 tehdyn neuvoston puitepäätöksen 11 artiklaan
COM(2003) 533		10.9.2003	Komission toimintaa käsittelevä asiakirja toimitettavaksi neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Kypsyvä kumppanuus – yhteiset edut ja haasteet EU:n ja Kiinan suhteissa – (Euroopan unionin ja Kiinan suhteita koskevien Euroopan komission vuosien 1998 ja 2001 tiedonantojen saattaminen ajan tasalle)
COM(2003) 534		8.9.2003	Ehdotus: neuvoston päätös jäsenvaltioiden valtuuttamisesta allekirjoittamaan tai ratifioimaan yhteisön etujen mukaisesti öljyn aiheuttamien pilaantumisvahinkojen kansainvälisen korvausrahaston perustamisesta vuonna 1992 tehtyyn kansainväliseen yleissopimukseen liittyvä vuoden 2003 pöytäkirja tai liittymään siihen, sekä Itävallan ja Luxemburgin valtuuttamisesta liittymään yhteisön etujen mukaisesti perusasiakirjoihin
COM(2003) 535		4.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus tietyistä Liberiaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 1030/2003 muuttamisesta
COM(2003) 536		10.9.2003	Komission lausunto Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan mukainen Euroopan parlamentin tekemistä tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, joka koskee seuraavaa ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi pakkauksista ja pakkausjätteistä annetun direktiivin 94/62/EY muuttamisesta
COM(2003) 537		5.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus poikkeuksellisten kaupan toimenpiteiden käyttöönotosta Euroopan unionin vakautus- ja assosiaatioprosessiin osallistuville tai siihen yhteydessä oleville maille ja alueille (kodifioitu toisinto)
COM(2003) 538		10.9.2003	Ehdotus: neuvoston päätös AKT-EY-suurlähettiläskomiteassa vahvistettavasta yritysten kehittämissäädösten perussääntöjä, työjärjestystä ja varainhoitosääntöjä koskevasta yhteisön kannasta
COM(2003) 539		10.9.2003	Ehdotus: neuvoston päätös päätöksen 97/510/EY muuttamisesta luvan antamisesta Irlannille soveltaa jäsenvaltioiden liikevaihtoverolainsäädännön yhdenmukaistamisesta annetun kuudennen direktiivin 77/388/ETY 21 artiklasta poikkeavaa toimenpidettä
COM(2003) 540		12.9.2003	Ehdotus: neuvoston päätös, yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisessä maataloustuotteiden kauppaa koskevassa sopimuksessa olevan liitteen 11 lisäysten 1, 2 ja 6 muuttamiseksi

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 541		17.9.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaaliko- mitealle ja alueiden komitealle siirtymisestä analogisista digitaalisiin radio- ja televisiolähe- tyksiin
COM(2003) 542		15.9.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: turvallisia ja älykkäitä ajoneu- voja tieto- ja viestintätekniikan avulla [SEK(2003) 963]
COM(2003) 543		15.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus vuonna 1916 tehdyn Yhdysvaltojen polkumyyntilain soveltami- sen vaikutuksilta suojautumisesta ja tähän perustuvista tai tästä johtuvista toimenpiteistä
COM(2003) 544		15.9.2003	Komission kertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Euroopan komission vuosiker- tomus Hongkongin erityishallintoalueesta
COM(2003) 545		19.9.2003	Komission tiedonanto neuvostolle kansainvälisen terveystieteiden tarkistamisesta maailman terveysjärjestön puitteissa
COM(2003) 546		19.9.2003	Komission valmisteluasiakirja: tilannekatsaus tarttuvan spongiformisen enkefalopatian torju- miseksi annettuun kieltoon ruokkia tuotantoeläimiä eläinproteiinilla
COM(2003) 547		12.9.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakoh- dan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yh- teiseen kantaan, ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi peilien ja epä- suoran näkemän tarjoavien lisäjärjestelmien sekä tällaisilla laitteilla varustettujen ajoneuvo- jen tyyppihyväksyntää koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä ja direktiivin 70/156/ETY mukauttamisesta
COM(2003) 548		17.9.2003	Komission tiedonanto perustuslaki unionille Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 48 artiklan mukainen komission lausunto jäsenvaltioiden hallitusten edustajien konferenssin järjestämisestä niiden sopimusten tarkistamiseksi, joihin unioni perustuu
COM(2003) 549		19.9.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Tunisian tasavallan tiede- ja teknologia- yhteistyötä koskevan sopimuksen tekemisestä
COM(2003) 550		19.9.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi pohjaveden suojelusta pilaantumi- selta
COM(2003) 551		19.9.2003	Ehdotus: neuvoston päätös tieteellistä ja teknologista yhteistyötä koskevan sopimuksen tekemisestä Euroopan yhteisön ja Marokon kuningaskunnan välillä
COM(2003) 552		22.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus siemenalalla markkinointivuodeksi 2004/05 myönnettävien tu- kien määrien vahvistamisesta
COM(2003) 553		12.9.2003	Muutettu ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi jalankulkijoiden ja muiden loukkaantumiselle alttiiden tienkäyttäjien suojelusta törmäystilanteessa moottoriajoneuvon kanssa ja direktiivin 70/156/ETY muuttamisesta
COM(2003) 554		23.9.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Kestävän eurooppalaisen maa- talousmallin toteuttaminen YMP:n uudistuksella – tupakka-, oliiviöljy-, puuvilla- ja sokerialat
COM(2003) 555		24.9.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön liittymistä Euroopan lennonvarmistusjärjes- töön (Eurocontrol) koskevan pöytäkirjan tekemisestä Euroopan yhteisön puolesta
COM(2003) 556		23.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Euroopan talousyhteisön ja Norsunluurannikon tasavallan väli- sessä Norsunluurannikon rannikon edustalla harjoitettavaa kalastusta koskevassa sopimuk- sessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamisesta 1 päivän heinäkuuta 2003 ja 30 päivän kesäkuuta 2004 väliseksi ajaksi tehdyn pöytäkirjan voimassaolon jatkamista koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 557		23.9.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan talousyhteisön ja Norsunluurannikon tasavallan välisessä Norsunluurannikon rannikon edustalla harjoitettavasta kalastuksesta tehdystä sopimuksessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamisesta tehdyn pöytäkirjan voimassaolon jatkamista 1 päivän heinäkuuta 2003 ja 30 päivän kesäkuuta 2004 väliseksi ajaksi koskevan kirjeenvaihtona tehdyn sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta ja sen väliaikaisesta soveltamisesta
COM(2003) 558	1	24.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus yhtenäisestä viisumin kaavasta annetun asetuksen (EY) N:o 1683/95 muuttamisesta
COM(2003) 558	2	24.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus kolmansien maiden kansalaisten oleskeluluvan yhtenäisestä kaavasta annetun asetuksen (EY) N:o 1030/2002 muuttamisesta
COM(2003) 559		24.9.2003	Ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi ilman kuljettajaa vuokrattujen ajoneuvojen käyttämisestä maanteiden tavaraliikenteessä (kodifioitu toisinto)
COM(2003) 560		3.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös uusia synteettisiä ja muita huumausaineita koskevasta tietojenvaihdosta, riskienarvioinnista ja valvonnasta
COM(2003) 561		1.10.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus jolla muutetaan seuraavaa muutettua ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus Euroopan laajuisten verkkojen alaan liittyvän yhteisön rahoitustuen myöntämistä koskevista yleisistä säännöistä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2236/95 muuttamisesta
COM(2003) 562		25.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus humala-alan yhteisestä markkinajärjestelystä annetun asetuksen (ETY) N:o 1696/71 muuttamisesta
COM(2003) 563		25.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus väliaikaisten erityistoimenpiteiden käyttöön ottamisesta humalalalla annetun asetuksen (EY) N:o 1098/98 muuttamisesta
COM(2003) 564		1.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös jolla muutetaan seuraavaa muutettua ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös yhteisön suuntaviivoista Euroopan laajuisen liikenneverkon kehittämiseksi tehdyn päätöksen N:o 1692/96/EY muuttamisesta
COM(2003) 565		25.9.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Kiinan kansantasavallasta peräisin olevan kumariinin tuonnissa neuvoston asetuksella (EY) N:o 769/2002 käyttöön otettujen polkumyynnitoimenpiteiden muuttamisesta
COM(2003) 566		25.9.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus yhteisistä siviili-ilmailun turvaamista koskevista säännöistä annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 2320/2002 muuttamisesta
COM(2003) 567		26.9.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaaliko-mitealle sekä alueiden komitealle: Sähköisen hallinnon merkitys huomisen Euroopassa (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
COM(2003) 568		29.9.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Israelin valtion tieteellistä ja teknistä yhteistyötä koskevan sopimuksen tekemisestä
COM(2003) 569		1.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös sopimuksesta, jolla uusitaan Euroopan yhteisön ja Amerikan yhdysvaltojen hallituksen välistä tieteellistä ja teknologista yhteistyötä koskevaa sopimusta
COM(2003) 570		1.10.2003	Ehdotus: neuvoston direktiivi eläinten terveyttä koskevista säännöistä tiettyjen elävien sorkka- ja kavioläinten yhteisöön tuonnin osalta ja direktiivien 90/426/ETY ja 92/65/ETY muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 571		30.9.2003	Komission kertomus neuvostolle humala-alan kehityksestä (humala-alan yhteisestä markkinajärjestelystä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1696/71 18 artiklan 2 kohdan säännösten mukaisesti)
COM(2003) 572		1.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: kohti luonnonvarojen kestävä käytön teemakohtaista strategiaa
COM(2003) 573		1.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: yhteisön toimintasuunnitelman kehittäminen ankeriaskannan hoitamiseksi
COM(2003) 574		1.10.2003	Komission kertomus Azorien, Madeiran, Kanariansaarten sekä Ranskan departementtien Guayanen ja Réunionin tiettyjen kalastustuotteiden kaupan pitämisessä alueiden syrjäisestä sijainnista aiheutuvien lisäkustannusten tasoitusjärjestelmän käyttöön ottamisesta
COM(2003) 575		1.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Irakin jälleenrakennusta käsittelevä Madridin konferenssi 24. lokakuuta 2003
COM(2003) 576		1.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös joustovalineen varojen käyttöön ottamisesta Irakin kunnostamisen ja jälleenrakentamisen hyväksi 6 päivänä toukokuuta 1999 tehdyn toimielinten sopimuksen 24 kohdan mukaisesti
COM(2003) 577		21.10.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus ihmisravinnoksi tarkoitettujen eläinperäisten tuotteiden virallisen valvonnan järjestämistä koskevista erityissäännöistä
COM(2003) 578		3.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös maailmanlaajuisista sivilisatelliittinavigointijärjestelmää (GNSS) – GALILEO – koskevan yhteistyösopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden ja Kiinan kansantasavallan välillä
COM(2003) 579		1.10.2003	Komission tiedonanto Euroopan kasvualoite: Investointi verkkoihin ja osaamiseen kasvun ja työllisyyden hyväksi. Väliraportti Euroopan neuvostolle
COM(2003) 580		6.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus (EHTY, EY, EURATOM) Euroopan yhteisöjen virkamiesten ja muun henkilöstön palkkojen ja eläkkeiden oikaisemisesta 1 päivästä heinäkuuta 2002
COM(2003) 581		3.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus tiettyjen tavaroiden ja palvelujen Libyaan toimittamisen estämisestä annetun asetuksen (EY) N:o 3274/93 kumoamisesta
COM(2003) 582		7.10.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle sapard-ohjelman vuosikertomus vuodelta 2002
COM(2003) 583		9.10.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi elintarvikkeiden muista lisäaineista kuin väri- ja makeutusaineista annetun direktiivin 95/2/EY muuttamisesta
COM(2003) 584		8.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus tietyistä Euroopan yhteisön ja Irakin talous- ja rahoitussuhteita koskevista erityisrajoituksista annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1210/2003 muuttamisesta
COM(2003) 585		8.10.2003	Komission tiedonanto: Rakenneindikaattorit
COM(2003) 586		10.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi etusuojarahjestelmien käytöstä moottoriajoneuvoissa ja neuvoston direktiivin 70/156/ETY muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 587		15.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle Välimeren alueen yksityissektorin kehittämiseen suunnatun tuen muokkaaminen
COM(2003) 588		9.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös pöytäkirjan tekemisestä, joka koskee yhteistyötä alusten aiheuttaman Välimeren pilaantumisen ehkäisemiseksi ja Välimeren pilaantumisen torjumiseksi hätätilanteissa, Välimeren suojelua pilaantumiselta koskevaan Barcelonan yleissopimukseen
COM(2003) 589		9.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus kalavarojen säilyttämistä koskevista hoitotoimenpiteistä Välimerellä ja asetusten (EY) N:o 2847/93 ja (EY) N:o 973/2001 muuttamisesta
COM(2003) 590		8.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: kohti AKT-maiden kanssa tehtävän yhteistyön täydellistä integroimista EU:n talousarvioon
COM(2003) 591		10.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle: Väliarviointi: Yhteisön monivuotinen ohjelma maailmanlaajuisen verkkojen eurooppalaisen digitaalisen sisällön kehittämisen ja käytön tukemiseksi sekä tietoyhteiskunnan kielellisen monimuotoisuuden edistämiseksi (eContent)
COM(2003) 593		10.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Euroopan yhteisön ja Guinea-Bissaun tasavallan hallituksen välisessä Guinea-Bissaun rannikon edustalla harjoitettavasta kalastuksesta tehdystä sopimuksessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamisesta 16 päivän kesäkuuta 2001 ja 15 päivän kesäkuuta 2006 väliseksi ajaksi laaditun pöytäkirjan muutosten väliaikaista soveltamista sekä Guinea-Bissaulle kalastuksen alalla annettavan taloudellisen tuen myöntämistä koskevista yksityiskohtaisista säännöistä 26 päivänä helmikuuta 2001 tehtyä neuvoston päätöstä koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
COM(2003) 594		16.10.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus yhteisön työvoimaa koskevan otantatutkimuksen järjestämisestä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 577/98 muuttamisesta ominaisuusluettelon mukauttamiseksi
COM(2003) 595		22.12.2003	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Komission tulkinta palvelujen tarjoamisen vapauden periaatteen soveltamisesta meriliikenteeseen jäsenvaltioissa (meriliikenteen kabotaasi) annetusta neuvoston asetuksesta (ETY) N:o 3577/92
COM(2003) 596		9.10.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus sosiaaliturvajärjestelmien yhteensovittamisesta
COM(2003) 597		10.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus lopullisen polkumyöntitullin käyttöön ottamisesta Kiinan kansantasavallasta peräisin olevan furfuraalialkoholin tuonnissa ja kyseisessä tuonnissa käyttöön otetun väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta
COM(2003) 598		13.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus, annettu, siirtymäkauden tuotekohtaisesta suojamekanismista Kiinan kansantasavallasta peräisin olevalle tuonnille ja tiettyjen kolmansien maiden tuontiin sovellettavasta yhteisestä menettelystä annetun asetuksen (EY) N:o 519/94 muuttamisesta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 427/2003 muuttamisesta
COM(2003) 599		13.10.2003	Komission kertomus neuvostolle yhteisön tupakka-alan rahaston käytöstä
COM(2003) 600		13.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Ilmailu- ja avaruusalan yhtenäinen kehys – vastaus STAR 21 raporttiin

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 601		16.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan talousyhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Grönlannin maakuntahallituksen välisessä kalastussopimuksessa määrättyä kalastusta koskevista edellytyksistä tehtyä neljättä pöytäkirjaa muuttavan pöytäkirjan väliaikaiseen soveltamiseen liittyvän sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona koekalastusmääräyksen osalta
COM(2003) 602		14.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös elintarvikkeiden ja maatalouden kasvigeenivarjoja koskevan kansainvälisen sopimuksen tekemisestä Euroopan yhteisön puolesta
COM(2003) 603	1	13.10.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle: Väliarviointi muutetun 22 päivänä joulukuuta 1999 tehdyn neuvoston päätöksen 2000/24/EY nojalla yhteisön ulkopuolisiin hankkeisiin myönnettyistä EIP:n lainoista
COM(2003) 603	2	13.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös neuvoston päätöksen 2000/24/EY muuttamisesta Euroopan unionin laajentumisen ja laajempaa Eurooppaa sekä uusia naapuruuksia koskevan Euroopan unionin politiikan huomioon ottamiseksi
COM(2003) 604	1	13.10.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle: kertomus takuurahaston toiminnasta
COM(2003) 604	2	13.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus takuurahaston perustamisesta ulkosuhteisiin liittyville hankkeille annetun asetuksen (EY, Euratom) N:o 2728/94 muuttamisesta
COM(2003) 605		15.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus maatilojen rakennetta koskevien yhteisön tilastotietojen keruun järjestämisestä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 571/88 muuttamisesta laajentumisen vuoksi
COM(2003) 606		15.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 7 artiklasta. Unionin perusarvojen kunnioittaminen ja edistäminen
COM(2003) 607		15.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös alueellisten neuvoo-antavien toimikuntien perustamisesta yhteisessä kalastuspolitiikassa
COM(2003) 608		14.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös jäsenvaltioiden Euroopan kehitysrahastoon suoritettavien rahoitusosuuksien vahvistamisesta (vuoden 2003 kolmas erä)
COM(2003) 609		16.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Euroopan talousyhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Grönlannin maakuntahallituksen välisessä kalastussopimuksessa määrättyä kalastusta koskevista edellytyksistä tehtyä neljättä pöytäkirjaa muuttavan pöytäkirjan tekemisestä
COM(2003) 610		15.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille Napolissa 2.–3. joulukuuta pidettävän ulkoministerien VI Euro – Välimeri-kokouksen valmistelusta (Barcelona VI)
COM(2003) 611		17.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Luoteis-Atlantin kalastusjärjestön (NAFO) sääntelyalueella toimiviin yhteisön kalastusalueisiin sovellettavasta Euroopan yhteisön tarkkailijoita koskevasta ohjelmasta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 3069/95 muuttamisesta
COM(2003) 612		15.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus henkilöstösääntöuudistukseen liittyvistä siirtymätoimenpiteistä erityisesti palkkojen ja eläkkeiden osalta
COM(2003) 613		17.10.2003	Ehdotus: neuvoston direktiivi eri jäsenvaltioissa olevia yhtiöitä koskeviin sulautumisiin, diffuusioihin, varojensiirtoihin ja osakkeidenvaihtoihin sovellettavasta yhteisestä verojärjestelmästä 23 päivänä heinäkuuta 1990 annetun direktiivin 90/434/ETY muuttamisesta
COM(2003) 614		20.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille ja Euroopan talous- ja sosiaalilukemalle: Arvonlisäverostrategian painopistealueet: nykyinen tilanne ja ajan tasalle saattaminen

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 615		20.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille sekä Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle: Johtaminen ja kehitys
COM(2003) 616		15.10.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös lapsiin, nuoriin ja naisiin kohdistuvan väkivallan ehkäisemistä sekä väkivallan uhrien ja riskiryhmien suojelemista koskevan yhteisön toimintaohjelman toisen vaiheen perustamisesta (vuosiksi 2004–2008) (DAPHNE II -ohjelma)
COM(2003) 617		15.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityistoimenpiteistä Azorien ja Madeiran hyväksi ja asetuksen (ETY) N:o 1600/92 kumoamisesta (POSEIMA) annettun asetuksen (EY) N:o 1453/2001 muuttamisesta siltä osin kuin se koskee maito- ja maitotuotteen lisämaksun soveltamista Azoreilla
COM(2003) 618		22.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Ukrainan välisestä tiettyjen terästuotteiden kaupasta
COM(2003) 619		4.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Israelin valtion vastavuoroisia vapauttamistoimenpiteitä sekä EY:n ja Israelin valtion assosiaatiosopimuksen pöytäkirjojen nro 1 ja nro 2 korvaamista koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
COM(2003) 620		15.10.2003	Komission lausunto EY:n perustamisopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi julkisen sektorin tiedon uudelleenkäytöstä
COM(2003) 621	1	21.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi ajokorteista (uudelleen laadittu)
COM(2003) 621	2	4.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi ajokorteista (uudelleen laadittu)
COM(2003) 622		24.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus tiedon saantia, yleisön osallistumisoikeutta päätöksentekoon sekä muutoksenhaku- ja vireillepano-oikeutta ympäristöasioissa koskevan Århusin yleissopimuksen määräysten soveltamisesta EY:n toimielimiin ja muihin elimiin
COM(2003) 623		24.10.2003	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle: ensimmäinen kertomus yhteisön säännösten päivittämistä ja yksinkertaistamista koskevien toimintapuitteiden täytäntöönpanosta (SEK(2003) 1085)
COM(2003) 624		24.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi muutoksenhaku- ja vireillepano-oikeudesta ympäristöasioissa
COM(2003) 625		24.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös tiedon saantia, yleisön osallistumisoikeutta päätöksentekoon sekä muutoksenhaku- ja vireillepano-oikeutta ympäristöasioissa koskevan yleissopimuksen tekemisestä yhteisön puolesta
COM(2003) 626		22.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus tietyistä Liberiaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annettun asetuksen (EY) N:o 1030/2003 muuttamisesta
COM(2003) 627		21.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus kehitysyhteistyöstä Etelä-Afrikan kanssa asetuksen (EY) N:o 1726/2000 muuttamisesta
COM(2003) 628	1	21.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi tieliikenteen sosiaalilainsäädännöstä annettujen direktiivin 2002/15/EY ja neuvoston asetusten (ETY) N:o 3820/85 ja (ETY) N:o 3821/985 täytäntöönpanoa koskevista vähimmäisedellytyksistä

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 628	2	1.12.2003	Ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi ajokorteista (uudelleen laadittu)
COM(2003) 629		22.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Keski-Afrikan tasavallan kanssa käytyjen neuvottelujen päättämisestä ja aiheellisten toimenpiteiden toteuttamisesta Cotonoun sopimuksen 96 artiklan mukaisesti
COM(2003) 630		24.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön kannasta Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission luonnokseen säännöksi, joka koskee tiettyjen moottoriajoneuvojen sisärakenteissa käytettävien materiaalien palo-ominaisuuksien yhdenmukaisia teknisiä vaatimuksia
COM(2003) 631		29.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös eläinten suojelemisesta kansainvälisten kuljetusten aikana tehdyn eurooppalaisen yleissopimuksen allekirjoittamisesta
COM(2003) 632		24.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön kannasta Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission luonnokseen säännöksi, joka koskee ajoneuvojen luvattoman käytön estojärjestelmien yhdenmukaisia teknisiä vaatimuksia
COM(2003) 633		23.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus raakatupakka-alan yhteisestä markkinajärjestelystä annetun asetuksen (ETY) N:o 2075/92 muuttamisesta
COM(2003) 634		29.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus yleisen tullietuusjärjestelmän soveltamisesta 1 päivästä tammikuuta 2002 alkaen 31 päivään joulukuuta 2004 annetun asetuksen (ETY) N:o 2501/2001 soveltamisen jatkamisesta 31 päivään joulukuuta 2005 ja mainitun asetuksen muuttamisesta
COM(2003) 635		24.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön kannasta Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission luonnokseen säännöksi, joka koskee renkaiden tyyppihyväksynnän yhdenmukaisia vaatimuksia vierintämelun osalta
COM(2003) 636		29.10.2003	Valtiontukien tulostaulu Syksy 2003
COM(2003) 637		20.10.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätökseksi eEuropa-toimintasuunnitelman seuranta, hyvien toimintatapojen levittämistä sekä verkko- ja tietoturvan parantamista koskevan monivuotisen MODINIS-ohjelman (2003–2005) hyväksymisestä
COM(2003) 638		27.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös AKT-EY-ministerineuvostossa vahvistettavasta yhteisön kannasta yhdeksänestä Euroopan kehitysrahastosta myönnettävien pitkän aikavälin kehitysmäärärahojen käyttöön Afrikan rauhanrahaston perustamista varten
COM(2003) 639		28.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus demokratian ja oikeusvaltionkehittämisen ja lujittamisen sekä ihmisoikeuksien ja perusvapauksien kunnioittamisen yleistavoitetta edistävien kehitysyhteistyötoimien täytäntöönpanoa koskevista vaatimuksista 29 päivänä huhtikuuta 1999 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 975/1999 ja demokratian ja oikeusvaltion kehittämisen ja lujittamisen sekä ihmisoikeuksien ja perusvapauksien kunnioittamisen yleistavoitetta kolmansissa maissa yhteisön yhteistyöpolitiikan puitteissa edistävien yhteisön toimien, jotka ovat muita kuin kehitysyhteistyötoimia, täytäntöönpanoa koskevista vaatimuksista 29 päivänä huhtikuuta 1999 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 976/1999 muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 640		27.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus yhteisen maatalouspolitiikan suoria tukijärjestelmiä koskevista yhteisistä säännöistä ja tietyistä maataloustuottajien tukijärjestelmistä annetun asetuksen (EY) N:o 1782/2003, kuivatun rehun yhteisestä markkinajärjestelystä annetun asetuksen (EY) N:o 1786/2003 ja Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) tuesta maaseudun kehittämiseen annetun asetuksen (EY) N:o 1257/1999 mukauttamisesta Tsekin tasavallan, Viron tasavallan, Kyproksen tasavallan, Latvian tasavallan, Liettuan tasavallan, Unkarin tasavallan, Maltan tasavallan, Puolen tasavallan, Slovenian tasavallan ja Slovakian tasavallan Euroopan unioniin liittymisen vuoksi
COM(2003) 641		28.10.2003	Ehdotus: neuvoston asetus asetuksen (EY) N:o 2341/2002 muuttamisesta sardellin ja merikroin kalastusmahdollisuuksien osalta tietyillä alueilla
COM(2003) 642		29.10.2003	Komission tiendonanto Euroopan parlamentille Euroopassa ilmoitettujen kemiallisten aineiden luettelon (Elincs) kuudes laitos (direktiivin 67/548/ETY 21 artiklan mukaisesti)
COM(2003) 643		27.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Tsekin tasavallan, Viron tasavallan, Kyproksen tasavallan, Latvian tasavallan, Liettuan tasavallan, Unkarin tasavallan, Maltan tasavallan, Puolan tasavallan, Slovenian tasavallan ja Slovakian tasavallan liittymisehtoja ja niiden sopimusten mukautuksia, joihin Euroopan unioni perustuu, koskevan asiakirjan muuttamisesta yhteisen maatalouspolitiikan uudistuksen vuoksi
COM(2003) 644	1	29.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi kemikaalien rekisteröinnistä, arvioinnista, lupamenettelyistä ja rajoittamisesta (REACH), Euroopan kemikaaliviraston perustamisesta ja direktiivin 1999/45/EY ja (pysyviä orgaanisia yhdisteitä koskevan) asetuksen (EY) muuttamisesta
COM(2003) 644	2	29.10.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi neuvoston direktiivin 67/548/ETY muuttamisesta sen mukauttamiseksi kemikaalien rekisteröintiä, arviointia, lupamenettelyjä ja rajoittamista koskevaan Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseen (EY)
COM(2003) 645		29.10.2003	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille ja neuvostolle: komission lainsäädäntö- ja työohjelma vuodeksi 2004
COM(2003) 646		30.10.2003	Komission kertomus: 14. vuosikertomus – rakennerahastot
COM(2003) 647		30.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisön kannasta vuoden 1992 kansainvälisen sokerisopimuksen voimassaolon jatkamiseen
COM(2003) 648		30.10.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Kanadan liittymisestä toisaalta Amerikan yhdysvaltojen, Japanin ja Venäjän federaation, toisaalta Euroopan atomienergiayhteisön ja Euroopan talousyhteisön välisen Kansainvälisen tiede- ja teknologiakeskuksen perustamista koskevaan sopimukseen
COM(2003) 649		29.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaaliko-mitealle ja alueiden komitealle: tekstiili- ja vaatetusalan tulevaisuus laajentuneessa Euroopan unionissa
COM(2003) 650		30.10.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaaliko-mitealle ja alueiden komitealle: Yhtäläiset mahdollisuudet vammaisille: eurooppalainen toimintasuunnitelma
COM(2003) 651		29.10.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle: komission kertomus vuoden 2001 vastuuvapausmenettelyn seurannasta
COM(2003) 652		3.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös sellaisten kolmannen maan laitosten väliaikaisten luetteloiden laatimista siirtymäkauden ajaksi koskevista yksityiskohtaisista säännöistä, joista jäsenvalti-oilla on lupa tuoda tietyjä eläintuotteita, kalastustuotteita ja eläviä simpukoita, tehdyn neuvoston päätöksen 95/408/EY muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 653		3.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaaliko- mitealle ja alueiden komitealle: arviointi yhteisön monivuotisesta toimintasuunnitelmasta Internetin ja uusien verkon käyttöön liittyvien tekniikoiden käyttöturvallisuuden parantami- seksi siten, että torjutaan laitonta ja haitallista sisältöä varsinkin lasten ja alaikäisten suojelun alalla
COM(2003) 654		4.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille riskipääomaa koskevan toimin- tasuunnitelman (RCAP) täytäntöönpanosta
COM(2003) 655		4.11.2003	Komission kertomus: liittymistä edeltävää rakennepoliittikan välinettä (ISPA) koskeva vuosi- kertomus 2002
COM(2003) 656		25.11.2003	Ehdotus: neuvoston ja komission päätös Euroopan yhteisöjen ja Sveitsin valaliiton välisen tiede- ja teknologiayhteistyötä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön ja Euroopan atomienergiayhteisön puolesta
COM(2003) 657		5.11.2003	Ehdotus: neuvoston direktiivi naisten ja miesten yhdenvertaisen kohtelun periaatteen täy- täntöönpanosta tavaroiden ja palvelujen saatavuuden ja tarjonnan alalla
COM(2003) 658		5.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus kalatalousalan rakenteellisia toimia koskevista yksityiskohtaisista säännöistä ja edellytyksistä annetun asetuksen (EY) N:o 2792/1999 muuttamisesta
COM(2003) 659		5.11.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi neuvoston direktiivien 73/239/ETY, 85/611/ETY, 91/675/ETY, 93/6/ETY ja 94/19/EY sekä Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivien 2000/12/EY, 2002/83/EY ja 2002/87/EY muuttamisesta rahoituspalvelualan komiteajärjestelmän uudistamiseksi
COM(2003) 660		10.11.2003	Komission lausunto Euroopan yhteisöjen tuomioistuimen EY:n perustamissopimuksen 245 artiklan toisen kohdan nojalla esittämästä, Euroopan yhteisöjen tuomioistuimen perussään- nön 51 ja 54 artiklan muuttamista koskevasta pyynnöstä, jonka tavoitteena on jakaa uu- delleen toimivalta kanneasioiden osalta yhteisöjen tuomioistuimen ja ensimmäisen oikeus- asteen tuomioistuimen välillä EY:n perustamissopimuksen 225 artiklan 1 kohdassa tarkoite- tulla tavalla
COM(2003) 661		5.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus lisätullien käyttöön ottamisesta tiettyjen Amerikan yhdysvalloista peräisin olevien tuotteiden tuonnissa
COM(2003) 662		5.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Kiinan kansantasavallasta peräisin olevan fluorisälvän tuontiin sovellettavien polkumyynitoimenpiteiden väliaikaisen osittaisen tarkastelun päättämisestä
COM(2003) 663		6.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaaliko- mitealle sekä alueiden komitealle: edistyminen työllisyyspolitiikkaa koskevien yhteisten arviointiasiakirjojen toteuttamisessa liittymässä olevissa maissa
COM(2003) 664		6.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten velvollisuudesta leimata järjestelmällisesti kolmansien maiden kansalaisten matkustusasiakirjat jäsenvaltioiden ulkorajojen ylittämisen yhteydessä, ja Schengenin sopimuksen soveltamisesta tehdyn yleis- sopimuksen ja yhteisen käsikirjan muuttamisesta tätä varten
COM(2003) 667		5.11.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus ympäristöalan rahoitusvälineen perus- tamisesta (LIFE) annetun asetuksen N:o 1655/2000 muuttamisesta
COM(2003) 668		5.11.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle: asetuksen (EY) N:o 1655/2000 (LIFE) väliarviointi
COM(2003) 669		21.11.2003	Kahdeskymmenes vuosikertomus yhteisön oikeuden soveltamisen valvonnasta (2002)

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 670		7.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisön kannasta Liettuan hakemukseen Koillis-Atlantilla harjoitettavaan kalastukseen liittyvää tulevaa monenkeskistä yhteistyötä koskevaan yleissopimukseen liittymiseksi
COM(2003) 671		10.11.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus vitamiinien, kivennäisaineiden ja eräiden muiden aineiden lisäämisestä elintarvikkeisiin
COM(2003) 672		11.11.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle: kertomus Tulli 2002 -ohjelman täytäntöönpanosta (1998–2002)
COM(2003) 673		11.11.2003	Valkoinen kirja Avaruus: laajentuvan unionin uusi eurooppalainen ulottuvuus. Toimintasuunnitelma Euroopan avaruuspolitiikan toteuttamiseksi
COM(2003) 674		13.11.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi yhteisön lentoasemia käyttävien kolmansien maiden ilma-alusten turvallisuudesta
COM(2003) 675		5.11.2003	Euroopan komission kokonaisvaltainen seurantakertomus Tsekin, Viron, Kyproksen, Latvian, Liettuan, Unkarin, Maltan, Puolan, Slovenian ja Slovakian EU-jäsenyysohjelma [SEK(2003) 1200–1209]
COM(2003) 676		5.11.2003	Jatkuva laajentuminen Strategia-asiakirja ja Euroopan komission kertomus Bulgarian, Romanian ja Turkin edistymisestä liittymisvalmisteluissa [SEK(2003) 1210, 1211, 1212]
COM(2003) 677	1	10.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Costa Rican, El Salvadorin, Guatemalan, Hondurasin, Nicaraguan ja Panaman tasavaltojen välisen poliittista vuoropuhelua ja yhteistyötä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta
COM(2003) 677	2	10.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Costa Rican, El Salvadorin, Guatemalan, Hondurasin, Nicaraguan ja Panaman tasavaltojen välisen poliittista vuoropuhelua ja yhteistyötä koskevan sopimuksen tekemisestä
COM(2003) 678		12.11.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle: kertomus Fiscalis-ohjelman täytäntöönpanosta (1998–2002)
COM(2003) 680		12.11.2003	32. rahoituskertomus Euroopan Maatalouden Ohjaus- ja Tukirahasto EMOTR:n Tukiosasto – Varainhoitovuosi 2002
COM(2003) 681		12.11.2003	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille ja neuvostolle huumeidentorjunnan koordinaatiosta Euroopan unionissa
COM(2003) 682		11.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus (EY, Euratom) Euroopan yhteisöjen virkamiesten ja muun henkilöstön palkkojen ja eläkkeiden sekä näihin palkkoihin ja eläkkeisiin liittyvien korjauskeinojen mukauttamisesta 1.1.2004
COM(2003) 683		13.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös jäsenvaltioiden Euroopan kehitysrahastoon suoritettavien rahoitusosuuksien vahvistamisesta (vuoden 2004 ensimmäinen erä)
COM(2003) 684		13.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Eurooppa-kumppanuuksien solmimisesta osana vakautus- ja assosiaatioprosessia
COM(2003) 685		11.11.2003	Komission tiedonanto – koulutus 2010 – Lissabonin strategian toteuttamisen edellyttämät kiireelliset uudistukset (luonnos: yhteinen väliraportti Euroopan koulutusjärjestelmien tavoitteiden yksityiskohtaisen seurantaohjelman täytäntöönpanosta) [SEC(2003) 1250]

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 686		6.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan sosiaalirahaston komitean jäsenten korvaamisesta
COM(2003) 687		20.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Euroopan operatiivisen ulkorajayhteistyön hallintaviraston perustamisesta
COM(2003) 688		14.11.2003	Ehdotus: neuvoston puitepäätös eurooppalaisesta todisteiden luovuttamismääräyksestä esineiden, asiakirjojen ja tietojen hankkimiseksi rikosoikeudenkäyntejä varten
COM(2003) 689		17.11.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi elintarvikekäyttöön tarkoitettuja materiaaleista ja tarvikkeista
COM(2003) 690		11.11.2003	Komission tiedonanto: Euroopan kasvualoite investointiverkkoihin ja osaamiseen kasvun ja työllisyyden hyväksi
COM(2003) 691		11.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus asetuksesta (EY) N:o 1251/1999 poikkeamisesta markkinointivuotta 2004/2005 koskevan kesantovelvoitteen osalta
COM(2003) 692		18.11.2003	Komission kertomus neuvostolle Bosnia ja Hertsegovinan valmiudesta neuvotella vakautus- ja assosiaatiosopimus Euroopan unionin kanssa
COM(2003) 693		13.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Israelin välisestä assosiaatiosta tehdyn Euro-Välimeri-sopimuksen 73 artiklan täytäntöönpanoa koskevasta assosiaationeuvostossa vahvistettavasta yhteisön kannasta
COM(2003) 694		11.11.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös ohjelman käynnistämisestä korkea-asteen koulutuksen laadun parantamiseksi ja kulttuurien välisen yhteisymmärryksen edistämiseksi kolmansien maiden kanssa tehtävän yhteistyön avulla (Erasmus Mundus) (2004–2008)
COM(2003) 695	1	14.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Andien yhteisön ja sen jäsenmaiden Bolivian, Ecuadorin, Kolumbian ja Perun tasavaltojen ja Venezuelan bolivariaanisen tasavallan välisen poliittista vuoropuhelua ja yhteistyötä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta
COM(2003) 695	2	14.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Andien yhteisön ja sen jäsenmaiden Bolivian, Ecuadorin, Kolumbian ja Perun tasavaltojen ja Venezuelan bolivariaanisen tasavallan välisen poliittista vuoropuhelua ja yhteistyötä koskevan sopimuksen tekemisestä
COM(2003) 696		17.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön liittymistä 9 päivänä toukokuuta 1980 tehtyyn kansainvälisiin rautatiekuljetuksia koskevaan yleissopimukseen (COTIF), sellaisena kuin se on muutettuna 3 päivänä kesäkuuta 1999 tehdyllä Vilnan pöytäkirjalla, koskevan sopimuksen tekemisestä Euroopan yhteisön puolesta
COM(2003) 697		18.11.2003	Komission kertomus: koheesiorahaston vuosikertomus (2002)
COM(2003) 698	1	20.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus yhteisen maatalouspolitiikan suoria tukijärjestelmiä koskevista yhteisistä säännöistä ja tietyistä maataloustuottajien tukijärjestelmistä annetun asetuksen (EY) N:o 1782/2003 muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 698	2	20.11.2003	Ehdotus: neuvoston aseuts oliiviöljyn ja syötäväksi tarkoitettujen oliivien yhteisestä markkinajärjestelystä ja asetuksen (ETY) N:o 827/68 muuttamisesta
COM(2003) 699		11.11.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös monivuotisesta ohjelmasta (2004–2006) tieto- ja viestintäteknikan tehokkaaksi integroimiseksi yleissivistävän ja ammatillisen koulutuksen järjestelmiin Euroopassa (eLearning-ohjelma)
COM(2003) 700		17.11.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös Euroopan kulttuuripääkaupunki -tapahtumaa koskevasta yhteisön toiminnasta vuosina 2005–2019 tehdyn päätöksen 1419/1999/EY muuttamisesta
COM(2003) 701	1	21.11.2003	Komission kertomus neuvostolle kuiduntuotantoon tarkoitetun pellavan ja hampun tuotannon kehityksestä eri jäsenvaltioissa ja kuiduntuotantoon tarkoitetun pellavan ja hampun yhteisen markkinajärjestelyn uudistuksen vaikutuksista alan markkinoihin ja taloudelliseen elinkelpoisuuteen
COM(2003) 701	2	21.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus kuiduntuotantoon tarkoitetun pellavan ja hampun yhteisestä markkinajärjestelystä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1673/2000 muuttamisesta
COM(2003) 702		21.11.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille, neuvostolle ja Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle: ensimmäinen kertomus tietoyhteiskunnan palveluja, erityisesti sähköistä kaupankäyntiä, sisämarkkinoilla koskevista tietyistä oikeudellisista näkökohdista 8. kesäkuuta 2000 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2000/31/EY (direktiivi sähköisestä kaupankäynnistä) soveltamisesta
COM(2003) 703		18.11.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi pääomayhtiöiden rajatylittävistä sulautumisista
COM(2003) 704		21.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Eräitä Euroopan kilpailukyvyn avainkysymyksiä – tavoitteena kokonaisvaltainen lähestymistapa
COM(2003) 705		19.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Eurooppa-virkamiestuuomioistuimen perustamisesta
COM(2003) 706		20.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisön rahoitusosuudesta jäsenvaltioiden kalastuksenvalvonta-ohjelmille
COM(2003) 707		19.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle: maailman radioviestintäkonferenssin 2003 (WRC-03) tulokset
COM(2003) 712		19.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja tiettyjen kolmansien maiden (Azerbaidzan, Kazakstan, Tadsikistan ja Turkmenistan) tekstiilituotteiden kauppaa koskevien kahdenvälisen sopimusten allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta
COM(2003) 713		1.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Pienten ja keski suurten yritysten rahoitusmahdollisuudet
COM(2003) 714		20.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Niiden Euroopan yhteisöjen virkamiesten palkkoihin, joiden asemapaikka on kolmannessa maassa, 1 päivästä heinäkuuta 2003 sovellettavista korjauskertoimista
COM(2003) 715		19.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle: Euroopan sähköisen viestinnän sääntely ja markkinat vuonna 2003 – Raportti EU:n sähköisen viestinnän sääntelypaketin täytäntöönpanosta
COM(2003) 716		21.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle: Euroopan matkailun kestävyuden suuntaaviivat

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 717		21.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle: LeaderSHIP 2015 Euroopan laivanrakennus- ja laivankorjausteollisuuden tulevaisuus – Huippuosaamiseen perustuva kilpailukyky
COM(2003) 718		2.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille maksualan uudesta oikeudellisesta kehyksestä sisämarkkinoilla (Neuvotteluasiakirja)
COM(2003) 719		26.11.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin tarkistuksista neuvoston vahvistamaan yhteiseen kantaan, joka koskee ehdotusta: toinen rautatiepaketti Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi yhteisön rautateiden turvallisuudesta sekä rautatieyritysten toimiluvista annetun neuvoston direktiivin 95/18/EY ja rautateiden infrastruktuurikapasiteetin käyttöoikeuden myöntämisestä ja rautateiden infrastruktuurin käyttömaksujen perimisestä sekä turvallisuustodistusten antamisesta annetun direktiivin 2001/14/EY muuttamisesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi Euroopan laajuisen suurten nopeuksien rautatiejärjestelmän yhteentoimivuudesta annetun neuvoston direktiivin 96/48/EY ja Euroopan laajuisen tavanomaisen rautatiejärjestelmän yhteentoimivuudesta annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2001/16/EY muuttamisesta, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus Euroopan rautatieviraston perustamisesta, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi yhteisön rautateiden kehittämisestä annetun neuvoston direktiivin 91/440/ETY muuttamisesta
COM(2003) 720		21.11.2003	Komission tiedonanto: Euroopan kehitysrahasto (EKR): Arviot varainhoitovuosien 2003 ja 2004 rahoituspäätöksistä, maksusuorituksista ja jäsenvaltioiden rahoitusosuuksista sekä ennusteet vuosien 2005–2008 rahoituspäätöksistä ja maksusuorituksista
COM(2003) 721		18.11.2003	Muutettu ehdotus: neuvoston asetus Euroopan yhteisöjen virkamiehiin sovellettavien henkilöstösääntöjen ja yhteisöjen muuta henkilöstöä koskevien palvelussuhteen ehtojen muuttamisesta
COM(2003) 722		24.11.2003	Komission kertomus neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: ”Kulttuuri 2000” ohjelman toteuttamista vuosina 2000 ja 2001 koskeva kertomus
COM(2003) 723		21.11.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi paristoista ja akuista sekä käytetyistä paristoista ja akuista
COM(2003) 724		26.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös luvan antamisesta Yhdistyneelle kuningaskunnalle soveltaa jäsenvaltioiden liikevaihtoverolainsäädännön yhdenmukaistamisesta annetun kuudennen neuvoston direktiivin (77/388/ETY) 28e artiklan 1 kohdasta poikkeavaa toimenpidettä 23 päivänä marraskuuta 1992 tehdyn neuvoston päätöksen 92/546/ETY, luvan antamisesta Yhdistyneelle kuningaskunnalle soveltaa kyseisen direktiivin 6 artiklasta poikkeavaa toimenpidettä 29 päivänä kesäkuuta 1995 tehdyn neuvoston päätöksen 95/252/EY ja luvan antamisesta Yhdistyneelle kuningaskunnalle soveltaa kyseisen direktiivin 17 artiklasta poikkeavaa toimenpidettä 9 päivänä kesäkuuta 1997 tehdyn neuvoston päätöksen 97/375/EY muuttamisesta
COM(2003) 725		24.11.2003	Komission kertomus neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Kertomus Media Plus -ohjelman ja Media-koulutus-ohjelman täytäntöönpanosta ja ohjelmien täytäntöönpanon puoliväliin mennessä saaduista tuloksista sekä ”Kasvu ja audiovisuaaliala: audiovisuaalialan innovaatio 2000 -aloite” -valmistelutoimen tuloksista
COM(2003) 726		24.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille ja Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle: Sisämarkkinat ilman yhtiöveroesteitä – saavutuksia, toteuttamisvaiheessa olevia aloitteita ja jäljellä olevia haasteita
COM(2003) 727		25.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös, turvalliseen verkkoteknologiaan perustuvan tieto- ja koordinoitiverkoston perustamisesta maahanmuuton hallinnasta vastaavia jäsenvaltioiden viranomaisia varten
COM(2003) 728		26.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Työn laadun parantaminen: katsaus viimeaikaiseen edistykseen

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 729		26.11.2003	Komission tiedonanto EU:n vuoden 2003 talouskatsaus – Tiivistelmä ja tärkeimmät päätelmät –
COM(2003) 730		27.11.2003	Ehdotus: neuvoston asetus lopullisten polkumyyntitullien käyttöönotosta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta ja Thaimaasta peräisin olevien raudasta tai teräksestä valmistettujen putkien liitos- ja muiden osien tuonnissa Taiwanista riippumatta siitä, onko ne ilmoitettu tullille Taiwanista peräisin olevina, 2 päivänä kesäkuuta 2003 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 964/2003 muuttamisesta
COM(2003) 731		27.11.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi jätteistä (Kodifioitu toisinto)
COM(2003) 732		27.11.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös tiettyjen kolmansien maiden toimista meriliikenteessä (Kodifioitu toisinto)
COM(2003) 733		27.11.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Egyptin arabitasavallan Euro-Välimeri-assosiaatiosopimuksen kauppaa ja kaupan liitännäistoimenpiteitä koskevien määräysten väliaikaisesta soveltamisesta
COM(2003) 734		27.11.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Dohan kehitysohjelmaa koskevien neuvottelujen elvyttäminen – EU:n näkökanta
COM(2003) 735		28.11.2003	Komission kertomus: yhteisön kasvihuonekaasupäästöjen valvontajärjestelmästä tehdyn ja päätöksellä 99/296/EY muutetun päätöksen 93/389/ETY mukainen kertomus
COM(2003) 736	1	28.11.2003	Muutettu ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi maitoa ja maitovalmisteita koskevien tilastotietojen keruusta annetun neuvoston direktiivin 96/16/EY muuttamisesta
COM(2003) 736	2	1.12.2003	Muutettu ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi maitoa ja maitovalmisteita koskevien tilastotietojen keruusta annetun neuvoston direktiivin 96/16/EY muuttamisesta
COM(2003) 737		2.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus hunajan tuotannon ja kaupan pitämisen kehittämiseksi tarkoitettujen toimien soveltamista koskevista yleisistä säännöistä (Kodifioitu toisinto)
COM(2003) 738		1.12.2003	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin tarkistuksista neuvoston vahvistamaan yhteiseen kantaan, joka koskee ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus metsien ja ympäristövuorovaikutusten seurannasta yhteisössä (Forest Focus)
COM(2003) 739		10.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi energian loppukäytön tehokkuudesta ja energiapalveluista
COM(2003) 740		10.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi sähkön toimitusvarmuuden ja infrastruktuuri-investointien turvaamiseksi toteutettavista toimenpiteistä
COM(2003) 741		10.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus kaasunsiirtoverkkoihin pääsyä koskevista edellytyksistä
COM(2003) 744		1.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja entisen Jugoslavian tasavallan Makedonian yhteistyöneuvoston päätökseen maatalous- ja kalastustuotteiden kaupan vapauttamisen jatkamisesta
COM(2003) 745		3.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: ympäristöpolitiikka vuonna 2003 – Kestävän kehityksen ympäristöpoliittisen pilarin lujittaminen

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 746		3.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus yhteisön vesialueilla ja yhteisön aluksiin sellaisilla muilla vesi-alueilla, joilla sovelletaan saalisrajoituksia, sovellettavien eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuuksien ja niihin liittyvien edellytysten vahvistamisesta vuodeksi 2004
COM(2003) 747		4.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaaliko- mitealle ja alueiden komitealle: yritystoimintaan liittyvien palvelujen kilpailukyky ja niiden vaikutus eurooppalaisten yritysten tulokseen
COM(2003) 748		3.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Länsi-Balkanin maiden yhtei- sön ohjelmiin ja virastojen toimintaan osallistumiseen liittyvät valmistelut
COM(2003) 749		26.11.2003	Muutettu ehdotus: neuvoston päätös tutkimuksen, teknologian kehittämisen ja esittelyn erityisohjelmasta "Eurooppalaisen tutkimusalueen integrointi ja lujittaminen" (2002–2006) tehdyn päätöksen 2002/834/EY muuttamisesta
COM(2003) 751		4.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös korruption vastaisen Yhdistyneiden Kansakuntien yleissopimuk- sen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta
COM(2003) 752		5.12.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle viininviljelyaloja koskevan pe- rustutkimuksen yhteydessä saadusta kokemuksesta (viininviljelyaloja koskevien tilastotieto- jen keruusta annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 357/79 7 artiklan 2 kohdan mukai- sesti)
COM(2003) 753		4.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös, 8 päivänä maaliskuuta 1993 allekirjoitetulla Euroopan yhteisö- jen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Bulgarian tasavallan Eurooppa-sopimuksella perustetussa assosiaationeuvostossa vahvistettavasta, Eurooppa-sopimuksen lisäpöytäkirjan 2 ja 3 artiklan muuttamista koskevasta yhteisön kannasta
COM(2003) 754		5.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Marokon kuningaskunnan vastavuoroisia vapauttamistoimenpiteitä sekä EY:n ja Marokon kuningaskunnan assosiaatiosopimuksen maataloutta koskevien pöytäkirjojen N:o 1 ja N:o 3 korvaamista koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
COM(2003) 756		5.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös lisätutkimusohjelmasta, joka yhteisen tutkimuskeskuksen on määrä toteuttaa Euroopan atomienergiayhteisölle
COM(2003) 757		5.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus muun muassa Intiasta peräisin olevien puuvillan tyyppisten vuodeliinavaatteiden tuonnissa asetuksella (EY) N:o 2398/97 käyttöön otettuja polkumyyn- titoimenpiteitä koskevan osittaisen välivaiheen tarkastelun ja toimenpiteiden voimassaolon päättymistä koskevan tarkastelun päättämisestä
COM(2003) 758	1	8.12.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle: Kasvua ja työllisyyttä koskeva aloite innovatiivisille ja työpaikkoja luoville pienille ja keskiuurille yrityksille (pk-yrityksille) tarkoitetut rahoitustukitoimenpiteet – Tilanne 29. toukokuuta 2002
COM(2003) 758	2	8.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös monivuotisesta ohjelmasta yritysten ja yrittäjyyden, erityisesti pienten ja keskiuurten yritysten (pk-yritykset), hyväksi (2001–2005) tehdyn päätöksen 2000/819/EY muuttamisesta
COM(2003) 759		8.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Unkarin tasavallan välisellä Eurooppa-sopimuksella perustetussa assosiaationeuvostossa vahvistetta- vasta yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja Unkarin tasavallan välisen Eurooppa-sopi- muksen pöytäkirjan N:o 3 mukaisten jalostettuja maataloustuotteita koskevien kauppajär- jestelyjen parantamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 760		9.12.2003	Komission kertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille neuvoston asetuksen (EY) N:o 577/98 täytäntöönpanosta
COM(2003) 761		9.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus neljännesvuosittaista julkista velkaa koskevien tietojen laatimisesta ja toimittamisesta
COM(2003) 762		8.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus tiettyjen kalastustuotteiden ohjehintojen ja yhteisön tuottajaintojen vahvistamisesta kalastusvuodeksi 2004 asetuksen (EY) N:o 104/2000 mukaisesti
COM(2003) 763		10.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös yhteisön osallistumisesta Euroopan audiovisuaalisen observatorion toimintaan tehdyn neuvoston päätöksen 1999/784/EY muuttamisesta
COM(2003) 764		10.12.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle: Euratomin ydinmateriaalivonta vuonna 2002
COM(2003) 765		10.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Euroopan talousyhteisön ja Guinean tasavallan hallituksen välisessä Guinean rannikon edustalla harjoitettavasta kalastuksesta tehdystä sopimuksessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamisesta 1 päivän tammikuuta 2004 ja 31 päivän joulukuuta 2008 väliseksi ajaksi koskevan pöytäkirjan tekemisestä
COM(2003) 766		10.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan talousyhteisön ja Guinean tasavallan hallituksen välisessä Guinean rannikon edustalla harjoitettavasta kalastuksesta tehdystä sopimuksessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamisesta 1 päivän tammikuuta 2004 ja 31 päivän joulukuuta 2008 väliseksi ajaksi tehdyn pöytäkirjan väliaikaista soveltamista koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
COM(2003) 767		11.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus kansainvälisen turvallisuusjohtamissäännösten täytäntöönpanosta yhteisössä
COM(2003) 768		11.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton lentoliikennettä koskevan sopimuksen mukaisesti perustetun yhteisön ja Sveitsin lentoliikennekomitean päätökseen N:o 1/2003 komitean työjärjestyksestä
COM(2003) 769		11.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton lentoliikennettä koskevan sopimuksen mukaisesti perustetun yhteisön ja Sveitsin lentoliikennekomitean päätökseen N:o 3/2003 sopimuksen liitteen muuttamisesta
COM(2003) 770		11.12.2003	Komission kertomus: "Parempi säädöskäytäntö 2003" Toissijaisuus- ja suhteellisuusperiaatteiden soveltamista koskevan pöytäkirjan 9 artiklan mukaisesti
COM(2003) 771		4.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Schengenin tietojärjestelmän II-vaiheen kehittäminen ja mahdollinen synergia tulevan viisumitietojärjestelmän (VIS) kanssa
COM(2003) 772		11.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Venäjältä peräisin olevan virtsa-aineen (urean) tuontiin sovellettavien polkumyynnitoimenpiteiden välivaiheen osittaisen tarkastelun lopettamisesta
COM(2003) 773		12.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikohteille sekä alueiden komitealle: yhteinen raportti sosiaalisesta osallisuudesta. Yhteenveto sosiaalista osallisuutta koskevien kansallisten toimintasuunnitelmien (2003–2005) tarkastelun tuloksista
COM(2003) 774		12.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus tiettyihin teollisuus-, maatalous- ja kalastustuotteisiin sovellettavien yhteisen tullitariffin autonomisten tullien väliaikaisesta suspendoimisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1255/96 muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 775		12.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisön kannasta ehdotukseen sikoja koskevaksi suositukseksi, joka hyväksytään tuotantoeläinten suojelua koskevan eurooppalaisen yleissopimuksen pysyvän toimikunnan 46. kokouksessa Strasbourg, 2004
COM(2003) 776		12.12.2003	Komission toinen arviointikertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille neuvoston 24. syyskuuta 1998 antaman alaikäisten ja ihmisarvon suojelua käsittelevän suosituksen soveltamisesta
COM(2003) 777	1	10.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös päätösten N:o 1720/1999/EY, 253/2000/EY, 508/2000/EY, 1031/2000/EY, 1445/2000/EY, 163/2001/EY, 1411/2001/EY, 50/2002/EY, 466/2002/EY, 1145/2002/EY, 1513/2002/EY, 1786/2002/EY, 291/2003/EY ja [...] /2003/EY muuttamisesta rahoitusohjeiden mukauttamiseksi Euroopan unionin laajentumisen vuoksi
COM(2003) 777	2	10.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös neuvoston päätöksen 96/411/EY sekä päätösten N:o 276/1999/EY, 1719/1999/EY, 2850/2000/EY, 507/2001/EY, 2235/2002/EY, 2367/2002/EY, 253/2003/EY, 1230/2003/EY ja [...] /2003/EY muuttamisesta rahoitusohjeiden mukauttamiseksi Euroopan unionin laajentumisen vuoksi
COM(2003) 777	3	10.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus asetusten (EY) N:o 2236/95, (EY) N:o 1655/2000, (EY) N:o 1382/2003 ja (EY) N:o [...] /2003 muuttamisesta rahoitusohjeiden mukauttamiseksi Euroopan unionin laajentumisen vuoksi
COM(2003) 778		10.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös päätöksen 2002/668/Euratom muuttamisesta rahoitusohjeen mukauttamiseksi Euroopan unionin laajentumisen vuoksi
COM(2003) 779		10.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Kaakkois-Euroopan vakaussopimuksen erityiskoordinaattorin nimittämisestä
COM(2003) 780		9.12.2003	Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan mukainen komission lausunto Euroopan parlamentin tekemistä tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, joka koskee seuraavaa ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi elintarvikkeissa käytettäväksi tarkoitetuista makeutusaineista annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 94/35/EY muuttamisesta
COM(2003) 782		15.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Jäsenvaltioiden kertomukset vuonna 2002 havaituista käyttäytymistavoista, joilla rikottiin vakavasti yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjä
COM(2003) 783		15.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös, välittäjän hallinnassa oleviin arvopapereihin liittyviin tiettyihin oikeuksiin sovellettavasta laista tehdyn Haagin yleissopimuksen allekirjoittamisesta
COM(2003) 784		15.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: audiovisuaalialan sääntelyn tulevaisuus Euroopassa
COM(2003) 785		12.12.2003	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille ja neuvostolle: Rahoitusnäkymien tekninen mukautus vuodeksi 2005 BKTL:n ja hintojen muutosten mukaisesti (Talousarviota koskeva kurinalaisuudesta ja talousarviomenettelyn parantamisesta 6 päivänä toukokuuta 1999 tehdyn toimielinten sopimuksen 15 kohta
COM(2003) 786		15.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Haitin kanssa AKT-EY-kumppanuussopimuksen 96 artiklan mukaisesti käydyin kuulemismenettelyn päättämisestä tehdyn neuvoston päätöksen 2001/131/EY muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 788		8.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus lisätullien käyttöön ottamisesta tiettyjen Amerikan yhdysvalloista peräisin olevien tuotteiden tuonnissa annetun asetuksen (EY) N:o 1031/2002 kumoamisesta
COM(2003) 789		16.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus institutionaalisen sektorin mukaan jaotellun muita kuin rahoitustilejä koskevan neljännesvuositilinpäätöksen laatimisesta
COM(2003) 790	1	15.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös, Kiinan kansantasavallasta tulevien matkailijaryhmien viisumi-asiointia ja niihin liittyviä seikkoja koskevan yhteisymmärryspöytäkirjan allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön ja Kiinan kansantasavallan kansallisen matkailuhallinnon välillä (ADS)
COM(2003) 790	2	15.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös, Kiinan kansantasavallasta tulevien matkailijaryhmien viisumi-asiointia ja niihin liittyviä seikkoja koskevan yhteisymmärryspöytäkirjan tekemisestä Euroopan yhteisön ja Kiinan kansantasavallan kansallisen matkailuhallinnon välillä (ADS)
COM(2003) 791		12.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus muilla kuin asetuksessa (EY) N:o 1493/1999 säädetyillä viininvalmistusmenetelmillä mahdollisesti käsiteltävien tiettyjen tuontiviinien sellaisenaan nautittavaksi tarjoamisen ja toimittamisen sallimisesta annetun asetuksen (EY) N:o 1037/2001 muuttamisesta
COM(2003) 792		17.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Ranskan merentakaisten departementtien meriverojärjestelmästä ja päätöksen 89/688/ETY voimassaoloajan jatkamisesta
COM(2003) 793		16.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus neuvoston asetusten (ETY) N:o 3906/89, (EY) N:o 555/2000, (EY) N:o 2500/2001, (EY) N:o 1268/1999 ja (EY) N:o 1267/1999 muuttamisesta, jotta vakautus- ja assosiaatioprosessiin kuuluvat maat voisivat osallistua liittymistä valmistelevista yhteisön ohjelmista rahoitettaviin tarjouskilpailuihin
COM(2003) 794		16.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus lopullisen tasoitustullin käyttöön ottamisesta Intiasta peräisin olevien puuvillan tyyppisten vuodeliinavaatteiden tuonnissa
COM(2003) 795		16.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus lopullisen polkumyöntullin käyttöön ottamisesta Venäjältä peräisin olevan piimetallin tuonnissa ja kyseisessä tuonnissa käyttöön otetun väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta
COM(2003) 796		17.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös yhteisistä tutkinto- ja pätevyysvaatimuksista selkeyttävistä puitteista (Europass)
COM(2003) 797	1	18.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus hallinnollisesta yhteistyöstä valmisteverotuksen alalla
COM(2003) 797	2	18.12.2003	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten keskinäisestä avusta välittömien verojen, tiettyjen valmisteverojen ja vakuutusmaksuista perittävien verojen alalla annetun neuvoston direktiivin 77/799/ETY sekä valmisteveron alaisia tuotteita koskevasta yleisestä järjestelmästä sekä näiden tuotteiden hallussapidosta, liikkumisesta ja valvonnasta annetun neuvoston direktiivin 92/12/ETY muuttamisesta
COM(2003) 798		17.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Valko-Venäjän tasavallan tekstiilituotteiden kauppaa koskevan kahdenvälisen sopimuksen väliaikaisesta soveltamisesta
COM(2003) 799		15.12.2003	Muutettu ehdotus: neuvoston asetus polkumyynnillä muista kuin Euroopan yhteisön jäsenvaltioista tapahtuvalta tuonnilta suojautumisesta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 384/96 ja muista kuin Euroopan yhteisön jäsenvaltioista tapahtuvalta tuonnilta suojautumisesta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2026/97 muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 800		22.12.2003	Komission kertomus neuvostolle: Arviointi Euroopan ympäristökeskuksesta (EEA)
COM(2003) 801		18.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Intiasta, Taiwanista ja Serbiasta ja Montenegrosta peräisin olevien, raudasta tai seostamattomasta teräksestä valmistettujen, vähintään 600 millimetrin levyisten pleteroitamattomien ja muulla tavalla metallilla tai muulla aineella pinnoittamattomien, kelattujen, ei enempää valmistettujen kuin kuumavalssattujen levyvalmisteiden tuontia koskevan polkumyynnin vastaisen menettelyn päättämisestä
COM(2003) 802		18.12.2003	Komission kertomus neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle: Kertomus Media II -ohjelman (1996–2000) täytäntöönpanosta ja tuloksista
COM(2003) 803		19.12.2003	Komission kertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille yhteisön luotonannosta ja varainhankinnasta vuonna 2002
COM(2003) 804		18.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Bulgariasta ja Etelä-Afrikasta peräisin olevien, raudasta tai seostamattomasta teräksestä valmistettujen, vähintään 600 millimetrin levyisten pleteroitamattomien ja muulla tavalla metallilla tai muulla aineella pinnoittamattomien, kelattujen, ei enempää valmistettujen kuin kuumavalssattujen levyvalmisteiden tuontia koskevan polkumyynnin vastaisen menettelyn päättämisestä
COM(2003) 805		19.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus tiettyjä maataloustuotteita koskevien yhteisön autonomisten tariffikiintiöiden avaamisesta ja hallinnoinnista annetun asetuksen (EY) N:o 2505/96 muuttamisesta
COM(2003) 806		18.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) tuesta maaseudun kehittämiseen annetun asetuksen (EY) N:o 1257/1999 muuttamisesta
COM(2003) 807		19.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Maailman terveysjärjestön (WHO) tupakoinnin torjuntaa koskevan puitesopimuksen tekemisestä
COM(2003) 808		19.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus, Euroopan huumausaineiden ja niiden väärinkäytön seurantakeskuksesta (uudelleenlaadittu)
COM(2003) 810		19.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille ja Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle: yksityishenkilöiden osinkoverotus sisämarkkinoilla
COM(2003) 811		19.12.2003	Komission tiedonanto: Vuoropuhelu alue- ja paikallishallinnon järjestöjen kanssa Euroopan unionin politiikkojen valmistelusta
COM(2003) 813		22.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja Kanadan tulliyhteistyösekkakomiteassa komitean työjärjestyksen vahvistamiseksi
COM(2003) 814		22.12.2003	Ehdotus: neuvoston direktiivi direktiivin 91/414/ETY liitteen VI muuttamisesta mikro-organismeja sisältävien kasvinsuojeluaineiden osalta
COM(2003) 815		22.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös EU:n ja Meksikon sekakomiteassa vahvistettavasta yhteisön kannasta, joka koskee 23 päivänä maaliskuuta 2000 tehdyn EU-Meksiko-yhteisneuvoston päätöksen N:o 2/2000 liitettä III käsitteen "peräisin olevat tuotteet" eli "alkuperätuotteet" määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä
COM(2003) 817		22.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus maatalouden geenivarojen säilyttämistä, kuvaamista, keräämistä ja käyttöä koskevasta yhteisön ohjelmasta
COM(2003) 818		23.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus eteläisten kummeliturska- ja keisarihummerikantojen elvytystoimenpiteistä Cantabrian merellä ja Iberian niemimaan länsipuolella ja asetuksen (EY) N:o 850/98 muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 819		23.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus kielikampelakantojen elvytystoimenpiteistä Englannin kanaalin länsiosassa ja Biskajanlahdella
COM(2003) 821		23.12.2003	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille ja neuvostolle: Perintöaineuksen saantia ja saatavuutta sekä sen käytöstä saatavien hyötyjen jakoa koskevien Bonnin ohjeiden täytäntöönpanosta Euroopan yhteisössä
COM(2003) 822		23.12.2003	Ehdotus: neuvoston direktiivi direktiivin 77/388/ETY muuttamisesta palvelujen suorituspaikan osalta
COM(2003) 824		17.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle neuvottelujen avaamisesta Guinea-Bissaun kanssa Cotonoun sopimuksen 96 artiklan mukaisesti
COM(2003) 825	1	16.12.2003	Ehdotus: neuvoston direktiivi direktiivin 77/388/ETY muuttamisesta luvan antamismahdollisuuden jatkamiseksi jäsenvaltioille soveltaa alennettuja arvonlisäverokantoja tiettyihin erityisen työvaltaisiin palveluihin
COM(2003) 825	2	16.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös luvan antamisesta jäsenvaltioille soveltaa alennettua arvonlisäverokantaa tiettyihin erityisen työvaltaisiin palveluihin direktiivin 77/388/ETY 28 artiklan 6 kohdassa säädetyn menettelyn mukaisesti tehdyn päätöksen 2000/185/EY soveltamisajan jatkamisesta
COM(2003) 827		23.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisöpatenttiriitoja koskevan toimivallan antamisesta yhteisöjen tuomioistuimelle
COM(2003) 828		23.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös yhteisöpatenttituomioistuimen perustamisesta ja muutoksenhausta yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimessa
COM(2003) 829		23.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Vuosi kestävän kehityksen huippukokouksen jälkeen: sitoumustemme täytäntöönpano
COM(2003) 831		19.12.2003	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus sosiaaliturvajärjestelmien soveltamisesta yhteisön alueella liikkuviin palkattuihin työntekijöihin, itsenäisiin ammatinharjoittajiin ja heidän perheenjäseniinsä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1408/71 sekä asetuksen (ETY) N:o 1408/71 täytäntöönpanomenettelystä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 574/72 muuttamisesta oikeuksien yhdenmukaistamisen ja menettelyiden yksinkertaistamisen osalta
COM(2003) 832		29.12.2003	Ehdotus: neuvoston asetus tiettyjä kalastustuotteita koskevan yhteisön autonomisen tariffikiintiön avaamisesta ja hallinnoinnista vuosina 2004–2006
COM(2003) 833	1	22.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Itävallan kautta kulkeviin raskaisiin tavarankuljetusajoneuvoihin sovellettavaa väliaikaista pistejärjestelmää koskevan Euroopan yhteisön ja Kroatian tasavallan välisen kirjeenvaihdon tehdyn sopimuksen allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta
COM(2003) 833	2	22.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Itävallan kautta kulkeviin raskaisiin tavarankuljetusajoneuvoihin sovellettavaa väliaikaista pistejärjestelmää koskevan Euroopan yhteisön ja Kroatian tasavallan välisen sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihdon
COM(2003) 834		23.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös makrotaloudellisen rahoitusavun myöntämisestä Albanialle ja päätöksen 1999/282/EY kumoamisesta
COM(2003) 835	1	22.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Itävallan kautta kulkeviin raskaisiin tavarankuljetusajoneuvoihin 1 päivästä tammikuuta 2004 30 päivään huhtikuuta 2004 sovellettavaa väliaikaista pistejärjestelmää koskevan Euroopan yhteisön ja Slovenian tasavallan välisen kirjeenvaihdon tehdyn sopimuksen allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta

Asiakirja	Osa	Tekopäivä	Otsikko
COM(2003) 835	2	22.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Itävallan kautta kulkeviin raskaisiin tavarankuljetusajoneuvoihin 1 päivästä tammikuuta 2004 30 päivään huhtikuuta 2004 sovellettavaa väliaikaista pistejärjestelmää koskevan Euroopan yhteisön ja Slovenian tasavallan välisen sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
COM(2003) 836	1	22.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Itävallan kautta kulkeviin raskaisiin tavarankuljetusajoneuvoihin sovellettavaa väliaikaista pistejärjestelmää koskevan Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisen kirjeenvaihtona tehdyn hallinnollisen järjestelyn allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta
COM(2003) 836	2	22.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Itävallan kautta kulkeviin raskaisiin tavarankuljetusajoneuvoihin sovellettavaa väliaikaista pistejärjestelmää koskevan Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisen hallinnollisen järjestelyn tekemisestä kirjeenvaihtona
COM(2003) 837	1	22.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Itävallan kautta kulkeviin raskaisiin tavarankuljetusajoneuvoihin sovellettavaa väliaikaista pistejärjestelmää koskevan Euroopan yhteisön ja entisen Jugoslavian tasavallan Makedonian välisen kirjeenvaihtona tehdyn sopimuksen allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta
COM(2003) 837	2	22.12.2003	Ehdotus: neuvoston päätös Itävallan kautta kulkeviin raskaisiin tavarankuljetusajoneuvoihin sovellettavaa väliaikaista pistejärjestelmää koskevan Euroopan yhteisön ja entisen Jugoslavian tasavallan Makedonian välisen sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
COM(2003) 838		30.12.2003	Komission kertomus Euroopan parlamentille ja neuvostolle määritellyillä alueilla tuotettujen laatuviinien tuotantoon soveltuvien viiniköynnöksen hybridilajikkeiden käytöstä
COM(2003) 840		30.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Työmarkkinoilla esiintyvän syrjinnän ja eriarvoisuuden torjumiseen tähtäävien uusien keinojen edistäminen kansainvälisen yhteistyön avulla – ohjeita Equal-yhteisöaloitteen toista hakukierrosta varten ”Hyvien ideoiden vapaa liikkuvuus”
COM(2003) 841		30.12.2003	Ehdotus: neuvoston direktiivi eri jäsenvaltioissa sijaitsevien lähilyhtiöiden välisiin korko- ja rojalTIMaksuihin sovellettavasta yhteisestä verotusjärjestelmästä annetun direktiivin 2003/49/EY muuttamisesta
COM(2003) 843		18.12.2003	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle sekä yhteisön tason työmarkkinaosapuolille tietyistä työajan järjestämistä koskevista seikoista annetun direktiivin 93/104/EY uudelleentarkastelusta

Nämä tekstit ovat saatavissa EUR-Lexistä: <http://europa.eu.int/eur-lex>

Ilmoitus tiettyjen muun muassa Thaimaasta peräisin olevien raudasta tai teräksestä valmistettujen putkien liitos- ja muiden osien tuontiin sovellettavien polkumyynnitoimenpiteiden osittaisen väli-vaiheen tarkastelun vireillepanosta

(2004/C 96/04)

Komissio on vastaanottanut neuvoston asetuksen (EY) N:o 384/96⁽¹⁾, jäljempänä "perusasetus", 11 artiklan 3 kohdan mukaisen osittaista väli-vaiheen tarkastelua koskevan pyynnön.

1. TARKASTELUA KOSKEVA PYYNTÖ

Pyynnön esitti tyssähtäyksessä käytettävien teräksestä valmistettujen putkien liitos- ja muiden osien valmistajien etuja valvova järjestö Defence Committee of Steel Butt-welding Fittings Industry of the European Union, jäljempänä "pyynnön esittäjä", neljän yhteisön tuottajan puolesta.

Pyyntö rajoittuu polkumyynnin tarkasteluun Thai Benkan Co. Ltd -yrityksen osalta.

2. TUOTE

Tarkastelun kohteena ovat Thaimaasta peräisin olevat raudasta tai teräksestä (ei kuitenkaan ruostumattomasta teräksestä) valmistetut putkien liitos- ja muut osat (muut kuin valetut osat, laipat ja kierteitetty osat), joiden ulkoläpimitta on enintään 609,6 mm, jollaisia käytetään tyssähtäyksessä tai muihin tarkoituksiin ja jotka luokitellaan yleensä CN-koodeihin ex 7307 93 11, ex 7307 93 19, ex 7307 99 30 ja ex 7307 99 90, jäljempänä "tarkasteltavana oleva tuote". Koodit ovat ainoastaan ohjeellisia.

3. VOIMASSA OLEVAT TOIMENPITEET

Voimassa oleva Thai Benkan Co. Ltd -yritystä koskeva toimenpide on lopullinen polkumyöntitulli, joka otettiin käyttöön tiettyjen muun muassa Thaimaasta peräisin olevien raudasta tai teräksestä valmistettujen putkien liitos- ja muiden osien tuonnista annetulla neuvoston asetuksella (EY) N:o 964/2003⁽²⁾, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston asetuksella (EY) N:o 2212/2003⁽³⁾.

4. TARKASTELUN PERUSTEET

Perusasetuksen 11 artiklan 3 kohdan mukainen pyyntö perustuu pyynnön esittäjän toimittamaan alustavaan näyttöön siitä, että polkumyyntiin liittyvät olosuhteet ovat muuttuneet merkittävästi Thai Benkan Co. Ltd -yrityksen osalta.

Pyynnön esittäjä väittää, että voimassa oleva, Thai Benkan Co. Ltd -yrityksen tuoman tarkasteltavana olevan tuotteen tuonnissa sovellettava toimenpide ei enää riitä torjumaan vahingollista polkumyyntiä. Polkumyynnin lisääntymistä koskeva väite perustuu Thai Benkan Co. Ltd -yrityksen kotimarkkinoilla veloittamien hintojen ja kyseisen yrityksen yhteisöön suuntautu-

vassa tarkasteltavana olevan tuotteen viennissä sovellettujen vientihintojen vertailuun. Tämän perusteella laskettu polkumyynnimarginaali olisi huomattavasti korkeampi kuin polkumyynti, joka todettiin nykyisen tasoiseen tulliin johtaneessa aikaisemmassa tutkimuksessa.

5. MENETTELY POLKUMYYNIN MÄÄRITTÄMISEKSI

Kuultuaan neuvoa-antavaa komiteaa komissio on päättänyt, että on olemassa riittävä näyttö osittaisen väli-vaiheen tarkastelun vireille panemiseksi, mistä syystä se panee perusasetuksen 11 artiklan 3 kohdan nojalla vireille tarkastelun.

a) Kyselylomakkeet

Saadakseen tutkimuksensa kannalta välttämättöminä pitämänsä tiedot komissio lähettää kyselylomakkeet Thai Benkan Co. Ltd -yritykselle ja Thaimaan viranomaisille. Nämä tiedot ja asiaa tukeva näyttö olisi toimitettava komissiolle tämän ilmoituksen 6 kohdan a alakohdassa asetetussa määräajassa.

b) Tietojen kerääminen ja osapuolten kuuleminen

Kaikkia asianomaisia osapuolia pyydetään esittämään näkökantansa, toimittamaan kyselyä täydentäviä tietoja ja esittämään asiaa tukeva näyttö. Tiedot ja asiaa tukeva näyttö on toimitettava komissiolle tämän ilmoituksen 6 kohdan a alakohdassa asetetussa määräajassa.

Komissio voi lisäksi kuulla asianomaisia osapuolia, jos ne sitä pyytävät ja osoittavat, että niiden kuulemiseen on olemassa erityisiä syitä. Tällainen pyyntö on esitettävä tämän ilmoituksen 6 kohdan b alakohdassa asetetussa määräajassa.

6. MÄÄRÄAJAT

a) Osapuolten ilmoittautuminen, kyselylomakkeiden palauttaminen ja muiden tietojen toimittaminen

Jotta asianomaisten osapuolten huomautukset voitaisiin ottaa tutkimuksessa huomioon, niiden on ilmoitauduttava komissiolle, esitettävä näkökantansa ja toimitettava täytetyt kyselylomakkeet tai muut tiedot 40 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisemisesta *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*, jollei toisin ilmoiteta. Huomiota pyydetään kiinnittämään siihen, että useimpien perusasetuksessa säädettyjen menettelyllisten oikeuksien käyttö edellyttää asianomaisen osapuolen ilmoittautumista edellä mainitussa määräajassa.

⁽¹⁾ EYVL L 56, 6.3.1996, s. 1, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna neuvoston asetuksella (EY) N:o 461/2004, (EUVL L 77, 13.3.2004, s. 12).

⁽²⁾ EUVL L 139, 6.6.2003, s. 1.

⁽³⁾ EUVL L 332, 19.12.2003, s. 3.

b) Kuulemiset

Asianomaiset osapuolet voivat myös pyytää saman 40 päivän määräajan kuluessa saada tulla komission kuulemiksi.

7. KIRJALLISET HUOMAUTUKSET, KYSELYVASTAUKSET JA KIRJEENVAIHTO

Asianomaisten osapuolten on esitettävä kaikki huomautuksensa ja pyyntönsä kirjallisina (ei sähköisessä muodossa, ellei toisin ilmoiteta), ja niissä on oltava asianomaisten osapuolten nimi, osoite, sähköpostiosoite sekä puhelin-, faksi- ja/tai teleksinumero. Kaikki asianomaisten osapuolten luottamuksellisia toimittamat kirjalliset huomautukset, mukaan luettuina tässä ilmoituksessa pyydyt tiedot, kyselyvastaukset ja kirjeenvaihto on varustettava merkinnällä "Limited" ⁽¹⁾, ja niihin on liitettävä perusasetuksen 19 artiklan 2 kohdan mukaisesti ei-luottamuksellinen toisinto, joka varustetaan merkinnällä "For inspection by interested parties" (asianomaisten tarkasteltavaksi).

⁽¹⁾ Ilmoittaa asiakirjan olevan tarkoitettu ainoastaan sisäiseen käyttöön. Se on suojattu Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1049/2001 (EYVL L 145, 31.5.2001, s. 43) 4 artiklan nojalla. Se on neuvoston asetuksen (EY) N:o 384/96 (EYVL L 56, 6.3.1996, s. 1) 19 artiklassa ja vuoden 1994 GATT-sopimuksen VI artiklan soveltamisesta tehdyn WTO-sopimuksen (polkumyynnin vastainen sopimus) 6 artiklassa tarkoitettu luottamuksellinen asiakirja.

Komission osoite:

European Commission
Directorate General for Trade
Directorate B
Office: J-79, 5/16
B-1049 Brussels
Faksi (32-2) 295 65 05
Teleksi: COMEU B 21877.

8. YHTEISTYÖSTÄ KIELTÄYTYMINEN

Jos asianomainen osapuoli kieltäytyy antamasta tai ei muutoin toimita tarvittavia tietoja määräajassa tai vaikeuttaa tutkimusta merkittävällä tavalla, päätelmät, jotka voivat olla myönteisiä tai kielteisiä, voidaan tehdä käytettävissä olevien tietojen perusteella perusasetuksen 18 artiklan mukaisesti.

Jos asianomaisten osapuolten todetaan toimittaneen väärän tai harhaanjohtavan tiedon, tietoa ei oteta huomioon ja sen sijasta voidaan käyttää käytettävissä olevia tietoja. Jos asianomainen osapuoli ei toimi yhteistyössä tai toimii yhteistyössä vain osittain ja päätelmien perustana käytetään sen vuoksi 18 artiklan mukaisesti käytettävissä olevia tietoja, lopputulos voi olla osapuolen kannalta epäedullisempi kuin siinä tapauksessa, että se olisi toiminut yhteistyössä.

Kuulemismenettelystä vastaavan neuvonantajan loppukertomus asiassa COMP/E.1/36.212 — Itsejäljentävä paperi

(laadittu tietyissä kilpailuasioita koskeissa menettelyissä kuulemismenettelystä vastaavan neuvonantajan toimivaltuuksista 23 päivänä toukokuuta 2001 tehdyn komission päätöksen 2001/462/EY, EHTY 15 artiklan mukaisesti (EYVL L 162, 19.6.2001, s. 21))

(2004/C 96/05)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

Yritysten oikeutta tulla kuulluksi on kunnioitettu. Menettelyn kirjallinen ja suullinen vaihe ovat sujuneet asianmukaisesti, ja osapuolia on kuultu asiassa 28. maaliskuuta 2001.

Tällöin kävi ilmi, etteivät todisteet väitetiedoksiannossa mainituista rikkomisista olleet riittäviä kauden 1992–1997 jälkipuolen osalta.

Tämän vuoksi kilpailun pääosasto teki sakkoa askiessaan tarvittavat päätelmät rikkomusten kestosta kuulemismenettelystä vastaavan neuvonantajan ehdottamalla tavalla. Niinpä sakko on laskettu ajalta, jolta todisteet ovat selkeät, eli syyskuuhun 1995 asti.

Tehty Brysselissä 5 päivänä joulukuuta 2001.

Serge DURANDE

YHDISTETYN NIMIKKEISTÖN (CN) YHDENMUKAINEN SOVELTAMINEN

(Tavaroiden luokittelu)

(2004/C 96/06)

Tariffi- ja tilastonimikkeistä ja yhteisestä tullitariffista 23 päivänä heinäkuuta 1987 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 ⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2344/2003 ⁽²⁾, 10 artiklan 1 kohdan mukaisesti annetut selittävät huomautukset

Muutetaan ”Selittävät huomautukset Euroopan yhteisöjen yhdistettyyn nimikkeistöön” ⁽³⁾ seuraavasti:

Sivu 310:

8473 10 11 elektroniset rakenneyhdistelmät
ja
8473 10 19

Korvataan nykyinen selittävä huomautus seuraavalla tekstillä:

”Elektroniset rakenneyhdistelmät koostuvat yhdestä tai useammasta painetusta piiristä, joissa on elektronisia integroituja piirejä tai mikrorakenneyhdistelmiä. Niissä voi olla myös erillisiä aktiivisia tai passiivisia komponentteja, nimikkeen 8536 tavaroita taikka muita sähkö- tai sähkömekaanisia laitteita edellyttäen, että ne eivät menetä elektronisen rakenneyhdistelmän olennaista luonnetta.

Näihin alanimikkeisiin eivät kuulu:

- a) mekanismit (muut kuin elektroniset);
- b) moduulit (jotka koostuvat mekanismeista ja elektronisista rakenneyhdistelmistä) kuten tiedon-, kuvan- tai äänentoistoon tarkoitetut kasetti-, CD-levy- tai DVD-levyasemat, jotka koostuvat mekanismeista ja elektronisista ohjaukseen ja signaalinkäsittelyyn tarkoitetuista rakenneyhdistelmistä.”

⁽¹⁾ EYVL L 256, 7.9.1987, s. 1.

⁽²⁾ EUVL L 346, 31.12.2003, s. 38.

⁽³⁾ EYVL C 256, 23.10.2002, s. 1.

YHDISTETYN NIMIKKEISTÖN (CN) YHDENMUKAINEN SOVELTAMINEN

(Tavaroiden luokittelu)

(2004/C 96/07)

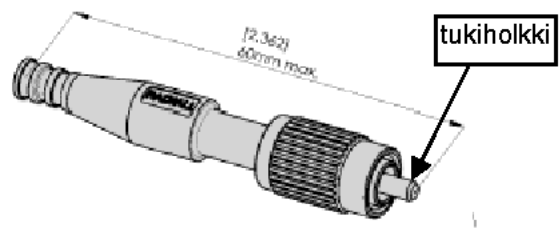
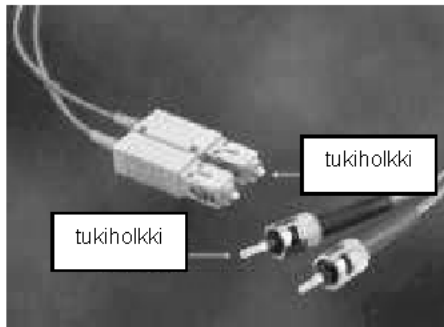
Tariffi- ja tilastonimikkeistä ja yhteisestä tullitariffista 23 päivänä heinäkuuta 1987 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 ⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2344/2003 ⁽²⁾, 10 artiklan 1 kohdan mukaisesti annetut selittävät huomautukset

Muutetaan ”Selittävät huomautukset Euroopan yhteisöjen yhdistettyyn nimikkeistöön” ⁽³⁾ seuraavasti:

Lisätään sivulle 333 ensimmäisen kappaleen jälkeen seuraava teksti:

8544 Eristetty (myös emaloitu tai anodisoitu) lanka ja kaapeli (myös koaksiaali-kaapeli) sekä muut eristetyt sähköjohtimet, myös jos niissä on liittimiä; optiset kuitukaapelit, joissa kullakin kuidulla on oma kuorensa, myös jos niihin on yhdistetty sähköjohtimia tai jos niissä on liittimiä

”Optisiin kuitukaapeleihin tarkoitetut liittimet ovat pistokeliitäntöjä yksittäisten optisten kuitujen välillä. Tavallisesti ne koostuvat muovisesta tai metallisesta kuoresta, joiden sisällä on tukiholkki (ks. esimerkit jäljempänä).



Tukiholkki on liittimen toiminnan kannalta sen tärkein osa ja se voi olla keraamia, zirkoniumoksidia (keraamia), uushopeaa, lasia, volframikarbidia, tms. Vaikka tukiholkin materiaali ei tavallisesti ole liittimen vallitseva materiaali, tukiholkilla on kuitenkin liittimen käyttötapojen kannalta sellainen merkitys, että sen materiaalin voidaan katsoa määrittävän liittimen olennaisen luonteen.

Optisiin kuitukaapeleihin tarkoitettuja sovittimia käytetään liittämään vähintään kaksi yksikuituliitintä. Ne sisältävät tarkkuusohjaimia ja koostuvat pääasiassa metallista tai muovista.”

Lisätään sivulle 343 teksti seuraavasti:

9001 10 10 Optiset kuidut, kuitukimput ja kuitukaapelit
ja
9001 10 90

”Ks. myös nimikettä 8544 koskevat selittävät huomautukset.”

⁽¹⁾ EYVL L 256, 7.9.1987, s. 1.

⁽²⁾ EUVL L 346, 31.12.2003, s. 38.

⁽³⁾ EYVL C 256, 23.10.2002, s. 1.

Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä
(Asia COMP/M.3396 – Group 4 Falck/Securicor)
(2004/C 96/08)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

1. Komissio vastaanotti 13. huhtikuuta 2004 neuvoston asetuksen (ETY) N:o 4064/89 ⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1310/97 ⁽²⁾, 4 artiklan mukaisen ilmoituksen ehdotetusta yrityskeskittymästä, jolla yritys Securicor plc ("Securicor", Iso-Britannia) sulautuu neuvoston asetuksen 3 artiklan 1 kohdan a alakohdassa tarkoitettussa merkityksessä yrityksen Group 4 Falck A/S ("Group 4 Falck", Tanska) kanssa vaihtamalla osakkeita.

2. Kyseisten yritysten liiketoiminnan sisältö on seuraava:

— Securicor: rahankuljetus- ja vartiointipalvelut

— Group 4 Falck: rahankuljetus- ja vartiointipalvelut

3. Komissio katsoo alustavan tarkastelun perusteella, että ilmoitettu keskittymä voi kuulua asetuksen (ETY) N:o 4064/89 soveltamisalaan. Asiaa koskevan lopullisen päätöksen tekoa on kuitenkin lykätty.

4. Komissio kehottaa asianomaisia kolmansia osapuolia esittämään sille mahdolliset ehdotettua toimenpidettä koskevat huomautuksensa.

Huomautusten on oltava komissiolla 10 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisupäivästä. Huomautukset voidaan lähettää komissiolle faksitse ((32-2) 296 43 01 tai 296 72 44) tai postitse viitteellä COMP/M.3396 – Group 4 Falck/Securicor seuraavaan osoitteeseen:

Euroopan komissio
Kilpailun pääosasto
Yrityskeskittymien valvonta – Kirjaamo
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel.

⁽¹⁾ EYVL L 395, 30.12.1989, s. 1; oikaisu: EYVL L 257, 21.9.1990, s. 13.

⁽²⁾ EYVL L 180, 9.7.1997, s. 1; oikaisu: EYVL L 40, 13.2.1998, s. 17.

III

(Tiedotteita)

KOMISSIO

EHDOTUSPYYNTÖÄ KOSKEVA ILMOITUS

Instituutioiden kehittämistä koskeva Tacis-kumppanuusohjelma – EuropeAid/119707/C/G/BY

(2004/C 96/09)

Euroopan komissio pyytää ehdotuksia seuraavia yhteistyöaloja varten: paikallinen talouskehitys, sosiaalinen kehitys ja hallinnonuudistus Valko-Venäjällä. Toimet toteutetaan Euroopan yhteisöjen instituutioiden kehittämistä koskevan Tacis-kumppanuusohjelman taloudellisella tuella.

Sopimusten tekeminen edellyttää toimintaohjelman rahoituspöytäkirjan allekirjoittamista vuodelle 2003.

Täydelliset hakuohjeet ovat nähtävissä seuraavassa Internet-osoitteessa: <http://europa.eu.int/comm/europeaid/cgi/frame12.pl>

Ehdotusten jättämisen määräaika päättyy **perjantaina 20. huhtikuuta 2004 klo 16.00** (Keski-Euroopan aikaa).

ILMOITUS LUKIJOILLE

EUROOPAN UNIONIN VIRALLINEN LEHTI 20 KIELELLÄ

Euroopan unionin virallisen lehden sarjat L ja C julkaistaan **1. toukokuuta 2004** alkaen 20:llä Euroopan unionin virallisella kielellä, kun unioniin on liittynyt kymmenen uutta jäsenmaata (Tšekki, Viro, Kypros, Latvia, Liettua, Unkari, Malta, Puola, Slovenia ja Slovakia).

Väiraita virallisen lehden kannesta häviää, ja kieli ilmaistaan ISO-koodilla: espanja (ES), tšekki (CS), tanska (DA), saksa (DE), viro (ET), kreikka (EL), englantia (EN), ranska (FR), italia (IT), latvia (LV), liettua (LT), unkari (HU), malta (MT), hollanti (NL), puola (PL), portugali (PT), slovakki (SK), sloveeni (SL), suomi (FI), ruotsi (SV).

Virallisen lehden sarjat L ja C ovat saatavissa CD-ROM-muodossa 20 kielellä toukokuun 2004 laitoksesta alkaen.

YHTEISÖN SÄÄNNÖSTÖ 9 UUDELLA KIELELLÄ

Yhteisön säännösten julkaiseminen 9 uudella virallisella kielellä on valmisteilla. Se tulee olemaan saatavissa:

— paperimuodossa tilaamalla. Niteet tulevat levitykseen heti kun ne on julkaistu. Tilaushinta on 2 000 euroa.

Kun kaikki niteet on julkaistu, ne tulevat myös olemaan saatavissa yksittäin.

— CD-ROM-muodossa, kun kaikki paperimuodossa olevat niteet on julkaistu. CD-ROMin hinta on 1 000 euroa.

— EUR-Lexissä.

Täydellinen julkaisu tulee sisältämään yli 200 nidettä (tarkkaa lukumäärää ei vielä tiedetä). Ensimmäinen nide on tällä hetkellä saatavissa 7 uudella virallisella kielellä. Ensimmäinen maltankielinen ja vironkielinen nide julkaistaan myös pian.

Lisätietoja saatte myyntiedustajiltamme (ks. takakanntta).